

ПО БЛАГОСЛОВЕНИЮ СВЯТЕЙШЕГО ПАТРИАРХА МОСКОВСКОГО И ВСЕЯ РУСИ АЛЕКСИЯ II



# МИССИОНЕРСКОЕ ОБОЗРЕНИЕ

ЕЖЕМЕСЯЧНОЕ ИЗДАНИЕ  
МИССИОНЕРСКОГО  
ОТДЕЛА МОСКОВСКОГО  
ПАТРИАРХАТА РУССКОЙ  
ПРАВОСЛАВНОЙ ЦЕРКВИ

№ 6 (92)  
2003  
ИЮНЬ

ВЫХОДИТ С НОЯБРЯ 1995 г.

## В НОМЕРЕ:

- События. Новости. Информация*
- 2                   ИНФОРМАЦИОННАЯ ПОДБОРКА
- 9                   І Всеукраинский Миссионерский съезд УПЦ  
                    ПРИВЕТСТВИЕ СВЯТЕЙШЕГО ПАТРИАРХА МОСКОВСКОГО  
                    И ВСЕЯ РУСИ АЛЕКСИЯ II УЧАСТИКАМ І ВСЕУКРАИНСКОГО  
                    МИССИОНЕРСКОГО СЪЕЗДА УПЦ
- 10                  ФИЛИПП (ОСАДЧЕНКО), епископ Полтавский и Кременчугский  
                    ОСОБЕННОСТИ, ТРУДНОСТИ И ПЕРВООЧЕРДНЫЕ ЗАДАЧИ  
                    ПРАВОСЛАВНОЙ МИССИИ В СОВРЕМЕННОЙ УКРАИНЕ
- 12                  ИТОГОВЫЙ ДОКУМЕНТ І ВСЕУКРАИНСКОГО  
                    МИССИОНЕРСКОГО СЪЕЗДА УКРАИНСКОЙ ПРАВОСЛАВНОЙ ЦЕРКВИ
- 26                  Из работ студентов  
                    БОРЗИЛОВ А.А., выпускник БПДС с м/н  
                    ИКОНА И ИКОНИЧНОСТЬ В ЖИЗНИ И ТВОРЧЕСТВЕ  
                    ПРЕПОДОБНОГО АНДРЕЯ РУБЛЕВА

Адрес Миссионерского отдела

Московского Патриархата Русской Православной Церкви:

Россия, 103031, г. Москва, Малый Кисельный пер., дом 6, строение 1, тел./факс: (095) 928-45-74

Телефон/факс председателя Миссионерского отдела

Высокопреосвященного Иоанна, архиепископа Белгородского и Старооскольского  
в г. Белгороде (0722) 33-57-90; e-mail: SVYTITEL@belgts.ru

# ИНФОРМАЦИОННАЯ ПОДБОРКА

Май-июнь

По материалам  
информагентств:

РИА-Новости,  
Интерфакс,  
Regions.Ru,  
Русская линия,  
Центр "Диалог",  
Православие.Ru,  
Благовест-инфо,  
Credo.Ru, и др.

МИССИОНЕРСКОЕ  
ОБОЗРЕНИЕ

№6 (92)  
2003

июнь

2

## В БЕЛГОРОДСКОЙ ОБЛАСТИ ПРОШЕЛ КРЕСТНЫЙ ХОД В ЧЕСТЬ НОВОМУЧЕНИКОВ И ИСПОВЕДНИКОВ

В 2000 году на Юбилейном Архиерейском соборе Русской Православной Церкви были канонизированы 3 белгородских архиерея, 13 священников и 2 мирянина. В день памяти этого события 1 июня состоялся крестный ход и праздничное богослужение, прошедшее на центральной площади Белгорода.

## В САНКТ-ПЕТЕРБУРГЕ ОТКРЫЛАСЬ КОНФЕРЕНЦИЯ "ПРАВОСЛАВНЫЕ УЧЕНЫЕ – РОССИИ"

В Санкт-Петербурге 3 июня открылась научная конференция "Православные ученые – России". Форум открылся Божественной литургией и молебном в храме Владимирской иконы Божией Матери на Владимирской площади Петербурга, который отмечает в этот день свой престольный праздник. Затем в Белом зале Юсуповского дворца состоится пленарное заседание. Первый день конференции завершится вечером православной поэзии и музыки. 4 июня конференция продолжит свою работу.

В ходе работы секций форума его участники обсудят взаимосвязь религии и науки, актуальные вопросы образования и культуры, проблемы духовно-нравственного здоровья человека, семьи и населения, организационно-правовые и социально-экономические механизмы восстановления духовности и благосостояния. Будет рассмотрена роль православных предпринимателей в возрождении России. В рамках конференции развернутся дискуссии на темы "Русское самосознание и государственное управление", "Духовное и военно-патриотическое воспитание молодежи". В работе форума принимают участие ученые, священнослужители, педагоги, деятели культуры, предприниматели. По итогам конференции будет издана коллективная монография "Труды православных ученых".

Инициатором проведения форума выступил Союз православных ученых России. Идею поддержали Санкт-Петербургский государственный университет, Петровская академия наук и искусств, Санкт-Петербургский государственный экономики и финансов, Санкт-Петербургская Духовная академия, Санкт-Петербургский институт богословия и философии, Санкт-Петербургский НИИ психоневрологии имени В.М.Бехтерева, Ленинградский областной институт развития образования, Московский госуниверситет имени М.В.Ломоносова, Международная академия "Информация, связь, управление в технике, природе, обществе", Православный институт религиоведения и церковных искусств и ряд других крупных российских вузов.

## ПРАВОСЛАВНЫЙ БАЙК-КЛУБ ПРОВЁЛ В КИРОВЕ РОК-ФЕСТИВАЛЬ

Как передает "Благовест-инфо", рокерский фестиваль провел 23 мая православный байк-клуб "Орден Преображения" на Театральной площади Кирова. В шоу приняли участие более ста мотоцилистов, которые продемонстрировали свое мастерство в различных конкурсах и выступили с показательными номерами. Мероприятие привлекло большое количество зрителей. Руководитель "Ордена Преображения" клирик Вятской епархии Русской Православной Церкви протоиерей Александр Перминов обратился с речью к публике и участникам фестиваля. Он отметил, что байкеров не следует бояться – на самом деле они очень добрые люди и никогда не допускают агрессивности. В заключение священник приветствовал собравшихся: "Христос воскресе!" Настоятель Спасского собора в Кирове протоиерей Александр Перминов принимает непосредственное участие во всех делах своих подопечных: облачившись в кожаную куртку, он ездит на мотоцикле "Хонда". По окончании фестиваля он сказал журналистам, что вскоре в "Ордене Преображения" могут появиться и другие священники Вятской епархии. Свой байк-клуб отец Александр создал в 2000-м году; первоначально он состоял из четырех подростков. Члены клуба придерживаются своеобразного устава – еженедельно посещают храм, приступают к таинствам, помогают в восстановлении церквей.

## **В ИНТЕРНЕТЕ НАЧАЛСЯ СБОР И ОБМЕН ПРОГРАММАМИ ДЛЯ ВОСКРЕСНЫХ И ОБЩЕОБРАЗОВАТЕЛЬНЫХ ШКОЛ**

Первый Всеукраинский миссионерский съезд начал приносить первые плоды своей работы. Так, с согласия председателя Синодального отдела религиозного образования, катехизации и миссионерства епископа Полтавского и Кременчугского Филиппа, Православный центр просвещительства и педагогики по адресу svkirmef@eltech.com.ua ведется сбор и обмен программами по Закону Божию и Христианской этике для воскресных и общеобразовательных школ.

## **МОРЯКИ ЧЕРНОМОРСКОГО ФЛОТА СЧИТАЮТ НЕОБХОДИМЫМ ВОЗРОЖДЕНИЕ КАПЕЛЛАНСТВА**

Состоялась встреча за круглым столом по проблемам духовного и нравственного воспитания молодежи, в которой приняли участие митрополит Симферопольский и Крымский Лазарь, офицеры-воспитатели базирующегося в Севастополе Черноморского флота Российской Федерации, севастопольские священнослужители и руководители секторов епархии.

Встреча проведена в рамках совместных мероприятий ЧФ, Крымской и Симферопольской епархии и севастопольской православной общины, посвященных отмечающемуся в этом году 220-летию Черноморского флота и города Севастополя. В ходе встречи правящий архиерей и руководители отделов епархиального управления познакомили военных с многообразной общественно-социальной деятельностью епархии, ответили на интересующие их вопросы, касающиеся взаимодействия Церкви и Военно-морского флота. Участники встречи пришли к общему выводу о необходимости тесного сотрудничества Церкви и военных структур в деле духовно-нравственного воспитания военнослужащих. Наиболее актуальным вопросом офицеры-воспитатели назвали возрождение службы капелланства.

## **ПРАВОСЛАВНАЯ ЛИТУРГИЯ У МОЩЕЙ СВ. ЕЛЕНЫ В ПАРИЖЕ**

3 июня, в день, когда Православная Церковь отмечает день памяти свв. равноапостольных царя Константина и царицы Елены, по благословению архиепископа Корсунского Иннокентия (Московский Патриархат) и с разрешения местных католических властей в парижской церкви Сен-Лё-Сен-Жиль (St-Leu-St-Gilles) у мощей св. Елены была совершена православная Божественная литургия. Впервые православная литургия у мощей св. царицы Елены была совершена в этом парижском храме 22 февраля.

В древности мощи св. Елены хранились в Риме, в храме свв. Маркеллина и Петра. Еще в период Средневековья французский монах Тёджис, получив в Риме исцеление по молитвам к св. Елене, выкрал мощи и увез их во Францию, в аббатство в местечке Овилье в Шампани, близ Реймса. Во время Французской революции, когда начались гонения на христианскую веру, монах Грассар, во время разрушения аббатства революционерами спрятал мощи и уберег их от уничтожения. В 1820 г. к Грассару обратились представители Свято-Гробского братства Парижа с просьбой

передать им мощи святой Елены. Рыцари братства осуществляли свои ежегодные собрания в церкви Сен-Лё-Сен-Жиль в Париже. Мощи св. Елены были положены в ней под алтарем. Во время Парижской коммуны революционеры, громившие храм, решили уничтожить мощи. Неожиданно один из офицеров заявил, что если кощунники сделают еще хоть шаг, он начнет стрелять. Коммунары бросили мощи, однако все другие святыни храма были уничтожены, витражи разбиты, церковь подверглась опустошению. После того как коммунары ушли, священник поднял мощи и сохранил святыню. С тех пор и поныне она хранится в церкви Сен-Лё-Сен-Жиль в Париже.

## **ПРЕДСТОЯТЕЛЬ ПРАВОСЛАВНОЙ ЦЕРКВИ В АМЕРИКЕ МИТРОПОЛИТ ГЕРМАН ПОСЕТИЛ С ВИЗИТОМ МОСКВУ**

2 июня 2003 года в Россию с первым визитом после своего избрания Предстоятелем Православной Церкви в Америке прибыл Блаженнейший Митрополит всей Америки и Канады Герман.

Митрополита Германа сопровождают управляющий делами Православной Церкви в Америке протопресвитер Родион Кондратик, архидиакон Алексий Климичев, М.Палуч и Дж. Миндала.

Вечером того же дня в резиденции председателя ОВЦС состоялся прием в честь высокого гостя, на котором Блаженнейший Митрополит Герман выразил свою сердечную радость от пребывания в России и засвидетельствовал глубокую любовь к Русской Православной Церкви и ее Предстоятелю – Святейшему Патриарху Московскому и всея Руси Алексию II.

3 июня Предстоятель Православной Церкви в Америке в сопровождении членов делегации, епископа Меркурия и архимандрита Закхея посетил Свято-Троицкую Сергиеву лавру. Блаженнейший владыка поклонился святыням обители и посетил Московские Духовные школы, где обратился с приветственным словом к студентам. В этот же день делегация Православной Церкви в Америке посетила Художественно-производственное предприятие "Софрино". 4 июня 2003 года, в день отдания Пасхи Блаженнейший Митрополит всей Америки и Канады Герман возглавил Божественную литургию в храме во имя Святой великомученицы Екатерины на Всполье – московском подворье Православной Церкви в Америке. 5 июня 2003 года в Патриаршей резиденции в Переделкине состоялась встреча Святейшего Патриарха Московского и всея Руси Алексия II с Блаженнейшим Архиепископом Вашингтонским, Митрополитом всей Америки и Канады Германом.

## **МИССИОНЕРСКОЕ ОБОЗРЕНИЕ**

### **ПРЕМИЮ ИМЕНИ СВЯТИТЕЛЯ ЛУКИ (ВОЙНО-ЯСЕНЕЦКОГО) ПОЛУЧИЛИ ЛУЧШИЕ ТАМБОВСКИЕ МЕДИКИ**

Награды получили врачи Людмила Медведева, медсестра Людмила Ерохина, санитарка Зинаида Елисеева – медики больницы имени святого Луки. Именно здесь архиепископ

**№6 (92)  
2003**

**ИЮНЬ**

**3**

Лука, в миру профессор медицины Валентин Войно-Ясенецкий, в 1943-46 годах делал операции раненым бойцам. Являясь архипастырем, он официально был назначен инспектором прифронтовых госпиталей после долгой ссылки в Сибирь. "Премия святителя Луки учреждена восемь лет назад в Тамбове, — сказал епископ Феодосий. — Вручается тем, кто может исцелять не только тело, но и душу больного, трудится на благо духовного возрождения нации".

Лауреаты премии возложили цветы к памятнику святому-медику, который поставлен во дворе их больницы.

### **ПЛАВУЧАЯ ЦЕРКОВЬ В ЧЕСТЬ СВЯТИТЕЛЯ ИННОКЕНТИЯ ОТПРАВИЛАСЬ В ЭКСПЕДИЦИЮ ПО ДОНУ**

Из города Калач-на-Дону в очередное плавание отправилась плавучая церковь Святителя Иннокентия. Ей предстоит пройти по хуторам и посёлкам Придона. В этих местах до сих пор нет православных храмов. Сейчас в России плавучих храмов только четыре, два из них — в Волгоградской области. Перевозит церковь буксир "Князь Владимир". Его капитан — тёзка Великого князя — ходит по Дону уже четыре года. Этот необычный вояж ему нравится.

### **СОБЛЮДЕНИЕ ПОСТОВ СНИЖАЕТ РИСК СЕРДЕЧНЫХ ЗАБОЛЕВАНИЙ**

Соблюдение православных постов уменьшает шансы возникновения у человека сердечно-сосудистых заболеваний, сообщает "BioMedCentral". К такому выводу пришла группа исследователей Критского университета. У православных христиан, соблюдающих многодневные посты, уровень холестерина и липопroteинов низкой плотности (LDL) в крови оказался ниже в конце поста, чем у тех, кто не постился. Уровень протеинов, связывающих холестерин и называемых липопротеинами высокой плотности (HDL), не менялся в результате поста.

Критские ученые обследовали 120 православных греков, половина из которых соблюдала пост. Были записаны рост и вес каждого из них, объем талии и бедер, а также уровень холестерина и липопротеинов в крови на начало и конец поста.

Известно, что между высоким уровнем холестерина и LDL в крови и возникновением сердечных заболеваний имеется четкая связь, тогда как HDL защищают организм от сердечных заболеваний. Постиющиеся снизили уровень холестерина на 9% и уровень LDL на 12%. У них также повысился коэффициент соотношения HDL/LDL, что также считается благотворным для сердца.

Правда, эти уровни снова возрастали в непостное время, но все же оставались ниже прежней отметки, что позволило исследователям прийти к заключению о том, что пощление дает продолжительную защиту от сердечных заболеваний.

### **МИССИОНЕРСКОЕ ОБОЗРЕНИЕ**

**№6 (92)  
2003**

**июнь**

### **НЕОБХОДИМ ЗАКОН О ПРЕПОДАВАНИИ ПРАВОСЛАВНОЙ КУЛЬТУРЫ В ШКОЛАХ**

В рамках празднования Дней славянской письменности и культуры в Московском доме национальностей состоялся круглый стол "Русская филология, история и православная культура". Мероприятие, в котором приняли участие православные священники, педагоги, воспитанники православной гимназии и члены семейно-педагогического клуба "Отчий дом", было организовано Славянским фондом России и Миссионерским отделом Московского Патриархата. Заседание прошло под председательством главы этого отдела архиепископа Белгородского и Старооскольского Иоанна (Попова).

Как говорится в пресс-релизе, цели круглого стола — обсуждение концепции образования и воспитания в православных и православно-ориентированных школах, обмен опытом новых форм "просветительской деятельности при взаимодействии государства и Русской Православной Церкви", рассмотрение роли православных ценностей в общественной жизни и будущем России. Отсутствие представителей Министерства образования РФ, выступления которых ожидались в начале заседания, руководитель педагогических программ Славянского фонда России Лариса Бурмистрова объявила их участием в "настоящей битве за православную культуру, которую им уже целый год приходится вести с Минюстом". В этот спор, считает ведущая круглого стола, "должны вмешаться органы федеральной безопасности", так как борьба против преподавания православной культуры направлена, в конечном счете, "на развал нашей родины".

Архиепископ Иоанн в своем докладе коснулся вопросов "духовной безопасности", преподавания православной культуры, распространения новых "суррогатных" духовных течений и противостояния им. Он говорил о необходимости создания экспертного совета при Совете безопасности, который мог бы квалифицировать эти движения "на государственном уровне".

Особое внимание архиерей обратил на "юридическую защиту" права преподавания православной культуры: по его мнению, надо "законодательно закрепить" такую возможность. По словам выступавшего, решение этих вопросов не терпит отлагательства, так как аналитики прогнозируют проникновение в школу новых "протестных идеологий", направленных против глобализации и призывающих к архаизации. Говоря о попытках исказить русскую историю, архиепископ Иоанн резко осудил сторонников канонизации Ивана Грозного и Григория Распутина.

### **ПОДВЕДЕНЫ ИТОГИ ТРЕТЬИХ ПРИМОРСКИХ ОБРАЗОВАТЕЛЬНЫХ ЧТЕНИЙ**

По благословению его Высокопреосвященства архиепископа Владивостокского и Приморского Вениамина с 20 по 25 мая 2003 года во Владивостоке прошли Третья Приморские образовательные чтения, посвященные памяти святых Кирилла и Мефодия.

Организаторы просветительского мероприятия — администрация Приморского края, Влади-

востокская епархия Русской Православной Церкви, Дальневосточный государственный университет и Приморский институт переподготовки и повышения квалификации работников образования.

В работе чтений приняли участие представители духовенства, руководители органов образования администрации Приморского края и г. Владивостока, преподаватели вузов, директора и преподаватели общеобразовательных и воскресных школ и православной гимназии, выпускники катехизаторских курсов, представители Вооруженных сил, учёные, медики, предприниматели и многие другие.

В итоговом документе, принятом участниками чтений, отмечена необходимость более широкого сотрудничества Церкви и государства в области образования, духовно-нравственного и патриотического воспитания, развития православного образования, возможности актуализации духовных ценностей православия в современной культуре, объединение всех здоровых сил общества в деле духовного возрождения России.

### **ПРОШЛА ДЕТСКАЯ БОГОСЛОВСКАЯ КОНФЕРЕНЦИЯ**

В минувшие выходные в Екатеринбурге прошла детская богословская конференция. Это уникальное мероприятие уже во второй раз организует Отдел церковно-приходских школ. Основная его цель – познакомить ребят с историей православия на Урале. Конференция приурочена ко дням святых равноапостольных Кирилла и Мефодия, положивших основание православной вере и культуре в славянских странах. Во многих городах стало доброй традицией встречать день памяти этих святых научными конференциями, чтениями, выставками и концертами.

Благословить участников конференции приехал архиепископ Екатеринбургский и Верхотурский Викентий. Началось мероприятие с совместной молитвы. Ребятам были предложены четыре направления работ: богословское, историческое, краеведческое и культурно-языковое. На эти темы было представлено около 80 рефератов, а это в два раза больше, чем в прошлом году. В ходе исследований многими из детей были собраны неизвестные ранее, порой уникальные сведения из истории храмов Екатеринбурга и других городов епархии. Некоторые ребята свои выступления иллюстрировали плакатами и рисунками.

Для каждого из выступающих организаторы конференции подготовили поощрительные призы. Программа мероприятия была более чем насыщенной. Открывали и закрывали конференцию выступления детского хора певческой школы. Специальными же ее гостями стали актеры из театра им. М. Чехова, которые показали ребятам сказку Пушкина о царе Салтане.

### **НОВЫЙ СЕЛЬСКИЙ ХРАМ ПОСТРОЕН НА СРЕДСТВА ГРАЖДАНИНА АНГЛИИ**

15 мая архиепископ Владимирский и Суздальский Евлогий освятил новый храм во имя Жен-мироносиц в селе Богдарня Петушинского района области. Новый храм полностью сооружен на средства гражданина Англии Джона Кописски. Более двенадцати лет назад он приехал в Россию и встретил здесь настоящую любовь. Суп-

руги приобрели в селе Богдарня заброшенную ферму, отремонтировали ее и завезли сюда более 600 голов коров элитной молочной породы. В России Джон не только приобрел новый для себя бизнес, но и обратился в новую веру – в православие. После освящения церкви во имя Жен-мироносиц, Джон Кописски заметил, что место, где находится храм, прекрасно подходит для сооружения монастыря. Пока, по словам секретаря Владимиро-Суздальской епархии отца Иннокентия, новый храм в селе Богдарне, "стал уже 258-м реально действующим приходом во Владимирской епархии. Кроме того, здесь уже есть 27 монастырей, из которых 11 мужских и 16 женских".

### **ЕКАТЕРИНБУРГСКАЯ ЕПАРХИЯ ОТКРЫЛА БЕСПЛАТНУЮ ЮРИДИЧЕСКУЮ КОНСУЛЬТАЦИЮ**

Потребность в совете юриста все чаще испытывают не только деловые, но и самые обычные люди. Бесплатная юридическая служба – это реальная помощь не слишком богатым людям.

Зародилась юридическая служба при миссионерском отделе еще около года назад и, можно сказать, вынужденно. Юристы занимались консультированием тех, кто пострадал от деятельности тоталитарных сект. Сейчас это оформилось в самостоятельное структурное подразделение.

В месяц сюда по самым разным проблемам обращается от 100 до 150 человек. Кстати, бесплатная юридическая консультация занимается представлением и ведением гражданских и уголовных дел в суде. Благодаря открытию такой службы, возможность отстоять свои права появилась и у тех, кто не может заплатить юристу за поддержку этих прав. Кстати, безвозмездность помощи никак не сказывается на ее качестве.

### **БОГОСЛУЖЕНИЕ В КАППАДОКИИ ПОКАЗЫВАЕТ ТЕРПИМОСТЬ ТУРЦИИ**

Вселенский Патриарх Варфоломей сказал 18 мая, что служба на открытом воздухе, прошедшая в Каппадокии, была выражением терпимости Турции, сообщает "Turkishpress".

Отвечая на вопросы журналистов, Патриарх Варфоломей отметил, что, хотя никакого развития относительно открытия богословской школы Константинопольского патриархата в Хейбелиаде на острове Халки не наблюдается, он не перестает надеяться на лучшее.

Отметив, что последние перемены на Кипре очень благоприятны, Патриарх сказал, что он ждет, что ситуация на острове будет и в дальнейшем стабильно улучшаться. Также Патриарх Варфоломей добавил, что он надеется, что власти греков-киприотов и турок-киприотов будут соседствовать в дружбе, мире, единении и солидарности.

Патриарх Варфоломей возглавил службу в церкви Константина и Елены в селении Мустафапаса близ города Ургуп в центральной про-

**МИССИОНЕРСКОЕ  
ОБОЗРЕНИЕ**

**№6 (92)  
2003**

**июнь**

винции Невсехир. На богослужении присутствовали Грузинский Патриарх Илия II, Александрийский Патриарх Петр, нунций Ватикана архиепископ Эдмонд Фархат, посол Грузии Тариэл Левониди, а также православные из Греции, Грузии и Стамбула. По свидетельству Патриарха Варфоломея, они молились о мире. По его мнению, это богослужение было еще одним шагом к достижению религиозной терпимости.

### **ПРИ ХРАМЕ ОТКРЫТ ПРИЮТ ДЛЯ СИРОТ**

30 воспитанниц принял приют для девочек-сирот, открытый в Одессе при храме в честь иконы Божией Матери "Всех Скорбящих Радость". Освященный накануне митрополитом Одесским и Измаильским Агафоном, он принял самых беззащитных — девочек в возрасте от пяти лет, оставшихся без родителей. Заменить их на целых десять лет призваны воспитательницы-монахини, а образование дети получат в городских лицеях. После этого опытные духовные наставники постараются устраивать выпускниц в жизни так, чтобы ни одна душа не осталась без попечения. В будущем сюда станут принимать и мальчиков. Запланировано также открыть при храме и православный детский сад.

По официальным данным Госкомстата Украины, в стране сейчас насчитывается около 100 тысяч сирот от младенческого возраста до 18 лет. Как сообщили в Министерстве образования Украины, в это число входят как дети умерших родителей, так и ребята, родители которых лишены родительских прав. 85 тысяч сирот воспитываются и учатся в детских домах, школах-интернатах, а также в средних специальных и высших учебных заведениях. Но есть еще и так называемые "социальные сироты" — безнадзорные дети, предоставленные самим себе при живых родителях. Их число растет с каждым годом, особенно в некогда индустриальных, а ныне "депрессивных" регионах Украины, и сейчас даже по самым скромным подсчетам уже приблизилось к 35 тысячам человек.

### **СВЯТИТЕЛЬ НИКОЛАЙ (ВЕЛИМИРОВИЧ)**

Святой Архиерейский Собор Сербской Православной Церкви (СПЦ) на регулярном майском заседании 19 мая единодушно и единогласно принял решение об официальной канонизации епископа Охридского и Жичского Николая (Велимировича). Этим деянием Собор подтвердил общее соборное мнение о его святости, "широко распространенное в народе Божием не только в нашей, но и в других поместных Церквях". Память его теперь будут праздновать 5/18 марта (в день его упокоения) и 20 апреля/3 мая (день перенесения его мощей из Америки в Сербию).

**МИССИОНЕРСКОЕ  
ОБОЗРЕНИЕ**

**№6 (92)  
2003**

**июнь**

**6**

### **КРЕСТНЫЙ ХОД ПО РОССИЙСКО- КИТАЙСКОЙ ГРАНИЦЕ**

Крестный ход по сухопутному участку российско-китайской границы Приморского края, начавшийся 11 мая завершился освящением места для закладки часовни памяти погибших пограничников.

Во время молебна на участке Дальнереченского пограничного отряда в районе острова Даманский, где проходили бои за эти земли, был освящен закладной камень и крест на месте будущего строительства часовни. На молебне присутствовали представители командования Тихоокеанского регионального управления Федеральной пограничной службы РФ, духовенство Северного благочиния Владивостокской епархии.

Пятидневный крестный ход проходил в несколько этапов, так как передвижение в пограничной зоне связано со многими ограничениями.

На первом этапе от устья реки Туманной до поселка Посыт в крестном ходе приняло участие около 160 человек. Затем несколько участников крестного хода во главе с руководителем епархиального отдела по взаимодействию с Вооруженными силами священником Виктором Жильцовым и пограничниками, на автотранспорте продолжили путь вдоль границы. В течение нескольких дней они посетили территорию трех погранотрядов — Гродековского, Камень-Рыболовского и Дальнереченского. Как считает отец Виктор, крестный ход шел для того, чтобы силой молитвы укрепить дальневосточные рубежи; чтобы все участники стали еще крепче, пройдя этот путь.

### **В ПЕТЕРБУРГЕ СОСТОЯЛСЯ КРУГЛЫЙ СТОЛ, ПОСВЯЩЕННЫЙ БОГОСЛОВСКОМУ ОБРАЗОВАНИЮ**

14 мая на радио "ТЕОС" состоялся круглый стол на тему "Богословское образование в России: сегодня и завтра". В нем приняли участие: консультант Всемирного совета церквей по богословскому образованию в Восточной Европе протоиерей Владимир Федоров, вице-ректор Санкт-Петербургской католической высшей духовной семинарии отец Хосе Вегас, ректор Русского христианского гуманитарного института Дмитрий Бурлака, ректор Санкт-Петербургского христианского университета Федор Мокан, академический декан этого университета Александр Негров и главный редактор радиостанции "ТЕОС" Михаил Фатеев.

Собравшиеся согласились в том, что сейчас богословское образование в нашей стране лишь восполняет те пробелы, которые остались после долгих лет богоchorческой политики советского государства, и до появления новых великих теологов и преподавателей, которые были в России до революции, еще далеко. В своих выступлениях все представители высших богословских заведений, так или иначе, подчеркнули, что одной из самых важных задач является вывести богословие из учебных классов, с тем, чтобы выпускники могли общаться с современными людьми на понятном им языке, умели донести до них те великие истины и знания, которыми они обладают. Был затронут и вопрос государственного стандарта по предмету "теология". Несмотря на то, что все присутствующие согласились с тем, что некий стандарт необходим, мнения о том, каким он должен быть несколько разошлись. Однако все участники дискуссии выразили удивление, что нынешний стандарт был принят кулаарно, без совещания с представителями крупных богословских учебных заведений нашей страны. Было выражено мнение,

что уровень стандарта скорее соответствует уровню для получения "второго высшего образования", но не для подготовки профессиональных теологов. Было выражено мнение и надежда, что дипломы некоторых российских богословских вузов, которые признаются многими влиятельными зарубежными заведениями и ассоциациями будут признаны и в России.

Участники круглого стола широко обсудили вопросы и перспективы взаимодействия и сотрудничества различных богословских учебных заведений Петербурга, а также поблагодарив редакцию радио "ТЕОС" за организацию этого круглого стола, выразили надежду, что он станет толчком для нового более широкого сотрудничества богословских вузов Санкт-Петербурга, которое уже давно назрело.

### **У ПРАВОСЛАВНОЙ МОЛОДЕЖИ ЯКУТИИ ПОЯВИЛАСЬ СВОЯ ГАЗЕТА**

Увидел свет первый номер молодежной православной газеты "Логос". Отпечатанный в типографии филфака Якутского госуниверситета тиражом в 500 экземпляров, он имеет несколько не-привычный вид: два десятка страниц на плотной белой бумаге. Газета издается с благословения архиепископа Якутского и Ленского Германа, но не имеет ничего общего с официальными "Якутскими епархиальными ведомостями", последний номер которых вышел в конце 1990-х годов: минимум официальной информации, максимум проблем современной молодежи.

Материалы первого пробного номера ориентированы не только на столицу республики. Газета адресована широкой студенческо-преподавательской аудитории, цель издания – не обратить читателей в православие, а рассказать о нем всю правду. Судя по первому номеру, диалог с читателем получится интересным. На вопросы будут отвечать не только журналисты газеты, но и специалисты, в числе которых и священники республики.

### **В КАЗАНИ ОРГАНИЗОВАНО БОГОСЛУЖЕНИЕ С СУРДОПЕРЕВОДОМ**

Воспитанники школы-интерната для глухонемых, впервые пришедшие в храм, остались довольны. Недоступную для них молитву переводил на язык жестов специальный сурдопереводчик. "Мы открываем дорогу к Богу всем прихожанам, в том числе и страдающим с детства тяжелым недугом", заявил настоятель храма протоиерей Виталий. "В Татарстане 4 тысячи глухонемых, мы для них намерены устраивать специальное богослужение", – сказал он.

### **В ОДНОЙ ИЗ ДЕРЕВЕНЬ ИНДОНЕЗИИ УСТАНОВЯТ 25-МЕТРОВУЮ БРОНЗОВУЮ СТАТУЮ ХРИСТА**

Как стало известно из местных информационных агентств, власти Западного Калимантана (Индонезия) в скором времени планируют установить 25-метровую бронзовую статую Христа Царя как символ мира после долгих лет этнического конфликта. Скульптура будет установлена на холме деревни Пахауман, что в 175 километрах к востоку от столицы Западного Калимантана – Понтианака.

С 1967 года эта деревня неоднократно становилась ареной жестоких этнических противостояний между местными племенами и мигрантами с острова Мадура, находящегося недалеко от северного побережья Явы. Только в феврале и марте 1999 года в ходе этнических стычек было убито свыше 600 человек.

### **НА РУССКОМ КЛАДБИЩЕ В ПХЕНЬЯНЕ СОСТОЯЛАСЬ ПРАВОСЛАВНАЯ СЛУЖБА**

Накануне в центре кладбища был установлен 6-тонный мраморный православный крест. Здесь похоронены почти 750 советских воинов, павших в 1945 году в боях с японской Квантунской армией, оккупировавшей Корею. 9 мая 2003 года члены российской диаспоры в КНДР возложили цветы к могилам русских воинов и к монументу "Освобождение" в столичном парке. В торжественной церемонии приняли также участие послы европейских государств, аккредитованные в КНДР.

Православную литию мирским чином на русском кладбище провел студент Московской Духовной семинарии Денис Бондаренко. В Пхеньяне в этом году должно начаться строительство первого в Северной Корее православного храма.

Всего в КНДР 6 русских кладбищ, где похоронено около 1000 человек. Имена более половины из них до сего дня остаются неизвестны. Корейцы бережно хранят память о советских воинах. Все захоронения поддерживаются в идеальном порядке. Всего в боях за освобождение Кореи в августе-сентябре 1945 года погибли около 10 тысяч солдат и офицеров Советской армии.

### **СВЯЩЕННОЕ ПИСАНИЕ ПЕРЕВЕДЕНО НА КАРЕЛЬСКИЙ ЯЗЫК**

Большим событием в жизни православных верующих Карелии стал выход в свет первого издания Нового Завета на карельском языке. 7 мая 2003 года в Петрозаводске состоялась презентация этой книги, отпечатанной тиражом в 10 тысяч экземпляров. В презентации приняли участие сотрудники Института перевода Библии (ИПБ) из Финляндии, которые перевели текст Священного Писания на карельский язык.

Сотрудничество с институтом началось по благословению архиепископа Петрозаводского и Карельского Мануила еще в 1990 году. Все последующие годы продолжалась кропотливая и трудоемкая работа по подготовке книги к изданию.

Ее выход из печати был приурочен к 300-летнему юбилею Петрозаводска, который отмечался в конце июня 2003 года. Как рассказали в госкомитете Карелии по делам национальной политики, презентация перевода Нового Завета прошла в тот же день также в городе Олонец и селе Коткозеро, где проживает преимущественно карельское население. Книга будет отправлена во все библиотеки, учебные заведения и храмы республики.

**МИССИОНЕРСКОЕ  
ОБОЗРЕНИЕ**

**№6 (92)  
2003**

**июнь**

## ВРУЧЕНЫ НАГРАДЫ СЕРБСКИМ СВЯЩЕНИНИКАМ-МИССИОНЕРАМ

По благословению Святейшего Патриарха Московского и всея Руси Алексия II и Святейшего Патриарха Сербского Павла настоятель подворья Русской Православной Церкви в Белграде священник Виталий Тарасьев вручил благословенные Патриаршие грамоты Русской Православной Церкви основателю миссионерской школы при храме во имя святого Александра Невского в Белграде протоиерею-ставрофору Любодрагу Петровичу и руководителю Миссионерской школы, настоятелю храма во имя святого Александра Невского протоиерею Вайо Джовику за их выдающиеся заслуги перед православием.

Торжественное вручение состоялось 11 мая 2003 года, в Неделю жен-мироносиц и дня памяти мученика Виталия Римского, по совершении Божественной литургии в храме подворья.

## ПРАВОСЛАВНЫЙ МОЛЕБЕН ПЕРЕД МОЩАМИ СВЯТОЙ МАРИИ МАГДАЛИНЫ

По благословению архиепископа Корсунского Иннокентия в храме во имя святой равноапостольной Марии Магдалины был совершен молебен перед мощами святой равноапостольной Марии Магдалины.

11 мая – третье воскресенье по Пасхе – посвящено воспоминанию о подвиге любви святых жен-мироносиц, первых вестниц Воскресения Христова. Промыслом Божиим, всечестные мощи святой равноапостольной Марии Магдалины оказались во Франции – в Провансе, в местечке Сент-Бон, и в Бургундии, в Везле. Уже во времена раннего Средневековья здесь возникли центры паломничества. Здесь же, по молитвам ко святой, совершилось множество чудес. В 1822 году часть мощей святой Марии Магдалины была передана в посвящённый ей храм в Париже. Вот уже второй год в Неделю жен-мироносиц организуется православное паломничество для поклонения великой святыне.

## СОСТОЯЛАСЬ КОНФЕРЕНЦИЯ, ПОСВЯЩЕННАЯ ИСТОРИИ РУСИНСКОГО ДВИЖЕНИЯ

МИССИОНЕРСКОЕ ОБОЗРЕНИЕ

№6 (92)  
2003

июнь

8

8-9 мая 2003 года в Ужгороде состоялась международная Славянская научно-практическая конференция, приуроченная к 200-летию со дня рождения "Будителя русинов" Александра Духновича и 100-летию Мараморош-Сигетского антиправославного судебного процесса. Мероприятие было проведено совместными усилиями Международного славянского комитета, Международной

Кирилло-Мефодиевской славянской академии, Закарпатского общества имени святых равноапостольных Кирилла и Мефодия, Закарпатского общества имени А.Духновича, Союза православных граждан и других организаций.

Конференция была посвящена памяти выдающегося карпаторусского просветителя Александра Духновича, создателя классической литературы и педагогики Подкарпатской Руси, внесшего огромный вклад в национальное самосознание ее народа. А.Духнович является автором национального гимна карпаторуссов "Я русин был, и есть, и буду". Он был ревнителем церковнославянского, русского литературного и карпаторусского народного языков, национально-культурного единства Подкарпатской Руси с Россией: "Мысль одна в душе – Русь едина".

В настоящее время предпринимаются попытки умалчать или фальсифицировать наследие А.Духновича. Многие участники конференции отмечали некорректность распространяемого некоторыми галицийскими исследователями термина "карпатаукраинец" по отношению к А.Духновичу, считавшему себя карпаторуссом, русином. С целью недопущения подобных фальсификаций было признано необходимым издание трудов Духновича без купюр.

Другая тема конференции – Мармарош-Сигетские процессы 1903 и 1913-14 годов. Это трагическая история беспрецедентных преследований карпаторусских крестьян (в первую очередь, жителей села Изя), перешедших из униония в православие и приверженных "общерусской идеи". Они были обвинены в "шпионаже в пользу России", подвергнуты пыткам и тюремному заключению. Осуждению и пыткам подвергся и духовный лидер Подкарпатской России архимандрит Алексий (Кабалюк), прославленный ныне в лице святых.

Участники конференции отметили необходимость издания материалов Мармарош-Сигетских процессов, а также канонизации других новомучеников Закарпатья – схиархимандритов Василия (Пронина), Иова (Кундри) и епископа Феофана (Сабова), расстрелянного на глазах у его матери большевиками в 1946 году. Также была отмечена необходимость установления праздника Собора карпаторусских святых. Многие участники конференции проводили параллели между нынешней травлей русинства украинскими националистами с "Мармарош-Сигетскими процессами".

Было признано необходимым противостоять этой травле не месть и озлобление, но христианское православное просвещение. Прозвучало предложение организовать в Ужгороде православные миссионерские курсы имени святого Алексия Карпаторусского и поддержать просветительскую деятельность протоиерея Димитрия Сидора, настоятеля храма Христа Спасителя в Ужгороде.

# Приветствие Святейшего Патриарха Московского и всея Руси Алексия II участникам I Всеукраинского Миссионерского съезда **УКРАИНСКОЙ ПРАВОСЛАВНОЙ ЦЕРКВИ**

*Ваше Блаженство, Ваши Высокопреосвященства, Ваши Преосвященства,  
отцы, братия и сестры!  
Дорогие участники Первого Всеукраинского Миссионерского съезда  
Украинской Православной Церкви!*

Впервые в истории Украинской Православной Церкви проходит Всеукраинский Миссионерский съезд. Для многострадальной Украины это событие эпохального значения, которое вселяет надежду на уврачевание расколов и нестроений духовной жизни народа.

Слова Преподобного Сергия Радонежского "любовью и единением спасемся" стали девизом съезда и вдохновляющим началом для консолидации всех здоровых сил в украинском обществе.

Сам Господь сказал: "создам Церковь Свою, и врата ада не одолеют ее" (Мф. 16. 18). Эти слова имеют особое значение для пастырей, несущих свое служение в Украине. Несмотря на произошедшие политические и экономические перемены и внешне благоприятные условия для возрождения церковной жизни, православие в Украине подвергается постоянным атакам со стороны раскольников, римо- и греко-католиков. Если принять также во внимание нарастающую активность так называемых новых религиозных движений и деструктивных культов, которые главным своим объектом нападения считают каноническую Православную Церковь, то становится очевидным, что важнейшей задачей для миссионера сегодня является благовестие и духовное подвигничество путем нахождения действенных методов и средств для исполнения главной миссионерской задачи: "Идите и научите все народы, крестя их во имя Отца и Сына и Святого Духа, уча их соблюдать все, что Я повелел вам" (Мф. 10.20).

Постепенно в Украине государство и общество все яснее понимают, что православие изначально созидало государственность, культуру и самосознание многих народов, и поэтому вполне естественно, что перед миссией Церкви стоит задача – утверждение православной веры и православного образа жизни как нормы общественного бытия.

В этом контексте мы должны особо отметить важность участия молодежи в церковной миссии. Молодости присуще стремление к Истине и поэтому есть надежда, что большинство современных молодых людей, выросших в нынешнее время, будет готово стать активными участниками в деле возрождения церковной миссии.

Однако, чтобы это осуществилось, необходима соответствующая подготовка миссионерских кадров. Для этого потребуется открытие на территории Украины православной духовной семинарии с миссионерской направленностью, подобной той, что успешно действует в Белгороде. Первый шаг в этом направлении уже сделан, определением Священного Синода Украинской Православной Церкви Духовное училище Полтавской епархии преобразовано в Миссионерское Духовное училище.

Открытие православных просветительских центров для детей и молодежи, взаимодействие со светской системой образования, привлечение мирян к миссионерскому служению будет также способствовать исполнению главной задачи миссионерского служения – приведению людей ко Христу, научению их Богообщению и созиданию евхаристических общин.

Миссия Церкви в современном мире осуществляется в разных сферах, среди которых громадное значение имеет освоение информационного пространства. Существующие современные информационные технологии должны активно использоваться православными миссионерами. Для координации миссионерских усилий в этом направлении необходим официальный информационный орган Миссионерского отдела Украинской Православной Церкви.

Исторический опыт православия показывает, что каждое время приносит свои вызовы. Достойные ответы на них давались великими православными миссионерами, на опыт которых мы опираемся и сегодня.

Уверен, что среди собравшихся на съезде найдутся продолжатели лучших традиций православного миссионерства.

Желаю съезду плодотворной работы, обращаясь к вам со словами: "Благодать Господа нашего Иисуса Христа, и любовь Бога Отца, и общение Святаго Духа со всеми вами" (2Кор. 13, 13).

МИССИОНЕРСКОЕ  
ОБОЗРЕНИЕ

№6 (92)  
2003

июнь

*Филипп  
(ОСАДЧЕНКО),  
епископ Полтавский  
и Кременчугский*

*I Всеукраинский  
Миссионерский  
съезд  
Украинской  
Православной  
Церкви*

МИССИОНЕРСКОЕ  
ОБОЗРЕНИЕ  
№6 (92)  
2003  
июнь

10

# **ПРАВОСЛАВНАЯ МИССИЯ В СОВРЕМЕННОЙ УКРАИНЕ: ОСОБЕННОСТИ, ТРУДНОСТИ И ПЕРВООЧЕРЕДНЫЕ ЗАДАЧИ**

*Ваше Блаженство! Ваши Высокопреосвященства!*

*Ваши Преосвященства! Всечестные отцы! Братья и сестры!*

"Иисус Христос вчера и сегодня и во веки Тот же" (Евр. 13. 8), и то Евангелие Царства, которое возвещает сегодня каждый из нас, то же, что и во времена апостольские, времена Вселенских соборов, времена великих просветителей и почти современных нам миссионеров. Не меняется сущность нашей проповеди — проповеди того, что "так возлюбил Бог мир, что отдал Сына Своего Единородного, дабы всякий верующий в Него, не погиб, но имел жизнь вечную" (Ин. 3. 16), и "нет другого имени под небом, данного человекам, которым надлежало бы нам спастись" (Деян. 4. 12), — проповеди Христа, и Христа Распятого (ср. I Кор. 1. 23; 2. 2).

Но люди, к которым проповедь обращена, меняются. И во всякое время Церковь искала новые слова, чтобы возвестить людям Вечного Христа. Приняв от Источника премудрости и Самой Премудрости — Предвечного Слова Божия — всю полноту потребного ко спасению, Богочеловеческий организм — Тело Христово — всегда пребывал и пребывает в полноте Божественной жизни, и Утешитель, Дух Истины, от Отца исходящий (Ин. 15. 26), наставляет всю полноту Церкви на всякую истину (Ин. 16. 13), и обновляет нас. И Христос, посыпая учеников на проповедь и заповедуя научить все народы, крестя их во имя Отца и Сына и Святого Духа, уча их соблюдать все, что Он заповедал апостолам (Мф. 28, 19-20), обещал проповедникам Евангелия вечное спребывание: "се, Я с вами во все дни до скончания века. Аминь" (Мф. 28. 20).

Сей-то неизменно спребывающий нам, а через Божественные Тайны — в нас и с нами, Христос, Которым мы "живем и движемся и существуем" (Деян. 17. 28), умудряет каждое поколение проповедников искать новые слова и формы для проповеди.

Сегодня мы собрались именно для этого. Собрались, хотя накоплен уже огромный опыт миссионерства древности и современности, опыт наших соотечественников и братьев и сестер по вере — православных греков и русских, сирийцев и американцев, арабов и сербов. Собрались, хотя прината уже серьезная и взвешенная Концепция возрождения миссионерской деятельности Русской Православной Церкви. Собрались, хотя на книжных полках — в магазинах и библиотеках духовных школ, в домах мирян и священников — достаточно литературы миссионерской направленности, от житий святых миссионеров до взвышенных богословских трудов.

Итак, мы сегодня начинаем работу Первого Всеукраинского Миссионерского съезда Украинской Православной Церкви. По благословению Киевского Первосвятителя, Блаженнейшего Митрополита Владимира, Богу содействующу, нам предстоит сегодня и в последующие дни обсудить основные положения Миссионерской концепции Украинской Православной Церкви, поделиться опытом свидетельства в современной Украине, осветить основные сложные места и спорные вопросы нашего делания.

Эти вопросы вовсе не риторические. И, думаю, уважаемое собрание их разрешит как нельзя лучше. Позвольте и мне внести некоторый вклад в нашу совместную работу. Не претендуя на особенную глубину изложения, я постараюсь все же наметить некоторые из проблем, указать возможные пути их решения.

### *Анализ современного состояния*

Вначале я постараюсь вкратце проанализировать то состояние, в котором пребывает сегодня наша страна, чтобы лучше представить, какое же миссионерское поле ждет своих делателей.

Украинская Православная Церковь безусловно является самой старшей и доминирующей конфессией — замечу, на всей территории Украины. Наряду с этим, традиционными в определенных областях могут считаться римо-католицизм (для Запада), ислам (для Юга), некоторые протестантские объединения и движения (например, для Закарпатья).

Из нетрадиционных я выделию греко-католицизм (недавно отметивший трехсотлетие своего существования), автокефалистское объединение; (в последней "редакции" — чуть более десяти лет), "Киевский Патриархат" (одиннадцать лет). Важно сказать о большой активности организации "Сторожевая Башня" (самоназвание — "Свидетели Иеговы"), мормонов ("Церковь Иисуса Христа святых последних дней"), адвентистов седьмого дня. Привычно активными являются оккультные движения всех ориентаций. Развиваются пятидесятнические и неохаризматические движения. Чуть далее я постараюсь сказать хотя бы несколько слов об основных из указанных религиозных организациях.

Сейчас же позвольте остановиться на положении в Православной Церкви. Нас весьма радует рост и внешнее укрепление ее позиций в Украине. Но не следует излишне радоваться, и, тем более, обольщаться этим. Да, сегодня мы — доминирующая конфессия. Подавляющее большинство граждан отождествляет себя именно с православием. Но задумайтесь о всем известных результатах социологических исследований: "гтрактирующими верующими" (как ни кощунственно это звучит) являются лишь немногие. Остальные — православные по традиции.

Я еще коснусь этой страшной "традиции", сейчас лишь замечу, что, при действительности факта принадлежности к православию большинства населения, эта принадлежность поверхностна, и укорененность в православии многих людей минимальна, а степень их церковности можно различить только с использованием самой сложной оптики.

Мы не можем позволить себе успокоиться и снисходительно изрекать назидания тем, кто с нами не согласен. Множество людей только приходит время от времени в храм, но живут они в совершенно другом измерении. И они — крещены, и даже — опять-таки, время от времени! — приступают к таинствам. Но — без внутренней потребности, без осознания необходимости бывающего. И — пребывают вне Церкви. Протоиерей Владимир Федоров сказал в одной из своих работ: "Если мы посмотрим вокруг себя повнимательнее и искренне ответим на вопрос о количестве верующих, придется назвать другие цифры. <...> Каждое воскресенье храм переполнен. Это создает ощущение всенародной церковности. Но если задуматься, <...> даже пасхальное богослужение посещает менее 3 % жителей Санкт-

Петербурга... <...> Дело, однако, не в этих цифрах. Гораздо важнее знать, что волнует умы и сердца людей, пришедших на Пасху в храм. Также очень важно понять, почему остальные, считающие себя православными (во всяком случае, заявляющие о себе так в ответ на вопрос социологической анкеты), не испытывают потребности прийти в храм даже на Пасху. Достаточно ли считать показателем религиозности факт принятия крещения в детстве? При внимательном отношении к действительности триумфализм ослабевает, уступая место трезвым, взвешенным оценкам". Я во многом не могу согласиться с отцом Владимиром, что касается вопросов миссии, но вот тут должен признать: он прав. Такая же ситуация и в мегаполисе Киеве, и в Полтаве, и в районном центре, и в селе. К несчастью...

Да и состояние дел меняется достаточно быстро. Есть регионы, где совокупное количество протестантских общин превышает таковое традиционных конфессий. Это уже не звонок, а грозный набат, предупреждающий, что все не так хорошо, как могло бы показаться на первый взгляд, и как мы стараемся успокоить себя.

Конечно, статистика — удивительная вещь, и статистические данные активно используются в антиправославной миссии. Представьте обычную картину: десять неорелигиозных общин, каждая состоит из десяти-пятнадцати человек. Рядом поставьте пять общин православных, в которых от пятидесяти до ста прихожан. Если посчитать количество людей, то на сто-сто пятьдесят сектантов придется двести пятьдесят-пятьсот православных. А "по статистике" получится, что на десять сектантских общин — всего пять православных. И православные уже выглядят как религиозное меньшинство!

Итак, проблема весьма остра! И нам следует хорошенько подумать над тем, как менять ситуацию, — притом, заметьте, что пока она меняется не в лучшую сторону.

### *Богословие миссии*

Рассуждения о способах изменения положения невозможны без богословия. Слава Богу, известно достаточно работ, освещающих богословские аспекты миссии, и все же я хотел бы остановиться на некоторых из них.

В проекте Миссионерской концепции мы дали богословское обоснование миссии, и я призываю вас внимательно вчитаться в строки этого отдела Концепции.

Особенное же внимание нужно уделить экклезиологическому измерению нашего свидетельства. По словам Блаженнейшего Владимира, Митрополита Киевского и всея Украины, "вопрос о Церкви есть

МИССИОНЕРСКОЕ  
ОБОЗРЕНИЕ

№6 (92)  
2003

июнь

вопрос не только вселенский, но и родной для каждого христианина, личный. По ... православному убеждению, вне Церкви – живого богочеловеческого организма – нет спасения, нет вечной жизни, от которой мы отделены грехом, но которой жаждем. Церковь, как мистическое Тело Христово, есть та стихия, в которой силой благодати Божией совершается возрождение, обновление и воскресение человека, даруется бессмертие, бесконечная жизнь в Боге. Отношение человека к Церкви определяет его отношение к Богу и его вечную судьбу".

Так вот, личная значимость причастности Церкви, представление о Церкви как мериле принадлежности Богу – эти идеи суть важнейшие пункты нашей проповеди.

Неверующему они говорят о возможности личного и личностного общения с Богом, (напр., I Кор. 9. 13 и 13. 13), причастности Богу, близкому для всякого, кто ищет Его (Деян. 17. 27).

Для верующего, но нецерковного человека эти идеи – опровержение выдуманного тезиса о том, что "главное – иметь Бога в душе", ибо причастность Церкви предусматривает единение с Богом в евхаристии, – уже это одно заставляет задуматься о том, только ли "вера в сердце" или "Бог в душе" потребны.

У увлеченного еретическим учением положение о принадлежности Церкви как причастности Богу порождает вопрос о том, может ли быть несколько вер, если, с одной стороны, "один Господь, одна вера, одно крещение" (Еф. 4. 5), с другой же – "без веры угодить Богу невозможно" (Евр. 11.6).

Перед пребывающим в расколе учение о Церкви ставит со всей остротой вопрос о возможности пребывания вне Церкви – вне тела Христова – вне Бога, без Бога. Если Церковь – тело Христа (напр., Рим. 12. 5; I Кор. 10.17, 12. 12-13, 27; Еф. 1. 23, 3.6, 4. 16), то любые поводы для отсечения себя от единства с этим телом становятся незначительными и совершенно маловажными в сравнении с той потерей, которую они производят – потерей общения с Богом, Который есть "Путь и Истина и Жизнь" (Ин. 14. 6).

В свете учения о Церкви представляется весьма важной выработка общей доктрины миссии с разработкой таких понятий, как "каноническая территория", "прозелитизм", и других подобных. Приглашаю к труду присутствующих здесь богословов и практиков миссии. Думаю,

что присутствующие здесь глубокочтимые преподаватели Духовной академии, духовных семинарий и училищ, основываясь на Слове Божием и творениях богословов от лет древних до наших современников, продолжат труды, начатые доктором богословия, профессором, Митрополитом Владимиром – Блаженнейшим Предстоятелем Церкви и выдающимся богословом.

Важным также является богословское определение того, к кому же обращена наша проповедь. На мой взгляд, критерием указанного является Таинство Любви – Святейшая и Божественнейшая Евхаристия.

"Единство церковное находится в неразрывной связи с Таинством Евхаристии, в котором верующие, причащаюсь Единого Тела Христова, подлинно и действительно сочетаются во единое и кафолическое тело, в таинстве любви Христовой, в преображающей силе Духа. "Ведь если "все от одного хлеба приобщаемся, то все одно тело составляем (I Кор. 10, 17), ибо Христос не может быть разделен. Поэтому и телом Христовым называется Церковь, а мы – отдельные члены, по пониманию апостола Павла (1 Кор. 12, 27)" (св. Кирилл Александрийский)". И именно Священная Чаша служит мерилом, определяющим отношение к проповеди среди инославных и иноверных.

Если человек не приходит к Хлебу Небесному и Чаше Жизни, он духовно мертв, и наша совесть совершенно оправданно призывает нас пригласить его к Источнику спасения, – ведь Христос говорит: "Я есмь хлеб жизни; воля же пославшего Меня Отца есть та, чтобы из того, что Он Мне дал, ничего не погубить, но все то воскресить в последний день. Воля Пославшего Меня есть та, чтобы всякий, видящий Сына и верующий в Него, имел жизнь вечную; и Я воскрешу его в последний день. Я хлеб живый, сшедший с небес; ядущий хлеб сей будет жить вовек; хлеб же, который Я дам, есть Плоть Моя, которую Я отдам за жизнь мира. Иисус же сказал им: истинно, истинно говорю вам: если не будете есть Плоти Сына Человеческого и пить Крови Его, то не будете иметь в себе жизни. Ядущий Мою Плоть и пьющий Мою Кровь имеет жизнь вечную, и Я воскрешу его в последний день. Ибо Плоть Моя истинно есть пища, и Кровь Моя истинно есть питие. Ядущий Мою Плоть и пьющий Мою Кровь пребывает во Мне, и Я в нем. Как послал Меня живый Отец, и Я живу Отцем, (так) и ядущий Меня жить будет Мною. Сей-то есть хлеб, сшедший с небес. Не так, как отцы ваши ели манну и умерли: ядущий хлеб сей жить будет вовек" (Ин. 6-35, 39, 40, 51, 53-58).

Потому маловразумительны наши рассуждения о различии миссии и прозелитизма, если они не зиждутся на этих словах. Если Чаша есть в иной Церкви – значит, разделился Христос. Если нет – мы должны звать ко Христу. И потому, думаю, прозелитизмом уместно будет называть только совращение православного в инославие.

Да, мы уважаем историю и культуру инославных. Мы чтим их право исповедовать ту веру, к которой склоняется их сердце. Но это не может упразднить нашей проповеди. Следует быть предельно осторожными, чтобы из человеколюбия не погрешить против Бога и, будучи добрым перед людьми, не сотворить зла перед Богом. Христос учит нас: "По тому узнают все, что вы Мои ученики,

если будете иметь любовь между собою" (Ин, 13. 35), предваряя это словами "как Я возлюбил вас, (так) и вы да любите друг друга" (Ин. 13. 34). Итак, речь идет именно о любви к ближнему Христоподобной, а не простой, человеческой. А любовь Христа хочет всем спасения, "ибо Сын Человеческий пришел взыскать и спасти погибшее" (Мф. 18. 11).

Потому мы считаем своим прямым долгом возвещать Благую Весть всем, не слышавшим ее, и звать ко Христу всех, кто отступил или оступился.

## *Соотношение и сущность миссии и антимиссии*

Во времена, когда православие было государственной религией, потребности в "положительной" миссии практически не ощущалось — в школах преподавался Закон Божий, были законоучители в других учебных заведениях, и каждый имел быть на исповеди не менее одного раза в год. Прекрасная картина! Некоторые усилия предпринимались только в отношении борьбы с совращением православных в секты. И само понятие "миссионера" как-то приобрело оттенок негативный: миссионер — тот, кто борется против чего-то. В крайнем случае, что-то защищает — опять же, от враждебного "кого-то". В материалах Второго Всероссийского съезда миссионеров (1891 г.) читаем: главная задача внутренней миссии — это "охрана Православия и всего народа от религиозных заблуждений и возвращение на путь истины от веры отпадших".

Более того, настроенность именно на антимиссию, на миссию противодействия и противостояния, приводит подчас к тому, что и миссионеры позволяют себе действовать чуть ли не "огнем и мечом". Процитирую печальные наблюдения протоиерея Бориса Пивоварова: "Сейчас в пылу борьбы с тоталитарным сектантством, к сожалению, нередко проявляется совсем другой дух. В некоторой епархии, в одном из братств добрые молодцы действовали так. Поигрывая мускулами, они подходили к афишам сектантов и демонстративно срывали их. На недоуменные вопросы окружающих у них был заготовлен весьма остроумный ответ: "Отменяется!". Прискорбная ситуация. Не для сектантов, конечно. Для них это как масло в огонь. Прискорбная для этих православных ребят, которым никто не напомнил о Евангелии. Ученики Христовы однажды так распалились ревности, что хотели, как Илия-пророк, попасть к своим верным и упрямым самарянам. Но Спаситель запретил им и сказал: "Не знаете, какого вы духа" (Лк. 9. 55). Эти ребята тоже не знают, какого они духа, хотя действуют от лица православия. Или другой подобный пример. Молодой священник, еще не научившийся правильно говорить возгласы на службе, негодяя на сектантов, яростно возглашает: "А как поступил Святитель Николай с Арием!". Если бы нам так ходить перед Богом, как ходил Илия! Да помнить, что Христос явил нам святителя Николая не только правилом веры, но и образом кротости". Добавлю и из личного опыта. Во время

Восьмого Миссионерского съезда в Москве, в ходе работы секции, посвященной прозелитизму и религиозным конфликтам, один из пресвитеров радостно делился опытом "борьбы с сектантством" посредством запугивания и психологического прессинга. И — что страшно! — возражения одного из здесь присутствующих священников о недопустимости такой, с позволения сказать, "миссии" не нашли особого отклика. Всем больше нравилось ломать и крошить. Стоит призадуматься!

Да, мы терпим нападки от сектантов и раскольников. Но, во-первых, мы не имеем права — никогда! — уподобляться им в их методах. Да, на нас льют грязь, но мы не имеем права заниматься тем же в ответ. Да, против нас используется клевета, но мы не должны прибегать к ней ни в коем случае. Да, мы порой ощущаем и силовые, и противозаконные методы антиправославной борьбы, но сами не можем отвечать тем же. И именно потому, что принадлежим к Церкви!

Множество сил мы тратим на борьбу с иноzemными проповедниками, еретиками и раскольниками всех мастей. И в азарте забываем порой, что свидетельство Церкви состоит вовсе не в обличении заблуждающихся, но, в первую очередь, в проповеди Христа Распятого и Воскресшего. Да, и обличение полезно, но если не будет позитива — обличение тщетно. Сколько ни складывай минуты — плюса все равно не получится.

Потому сейчас следует все силы направить на утверждение православных ценностей в проповеди, это и будет самым главным в миссии. А дело борьбы с сектантами и раскольниками пойдет только активнее, если каждый слушающий сможет прикоснуться сердцем к богатству Христовой Церкви.

## *Личность миссионера как образ проповедуемого Христа*

О непреходящем значении личности миссионера мне приходится говорить уже, кажется, на третьем форуме — и всякий раз, когда я это говорю, чувствую, что, хотя и повторяюсь, все равно должен сказать.

"Идите, научите все народы, крестя их во имя Отца и Сына и Святого Духа" (Мф. 28. 19) — величественное повеление Господа, данное Его ученикам. Но вспомним и еще об одном: "Так да светит свет ваш пред людьми, чтобы они видели ваши добрые дела и прославляли Отца вашего Небесного" (Мф. 5. 16), — эти слова Христа являются нам вторую и, на мой взгляд, главную грань миссии Церкви в современном мире.

И вот о втором никогда не следует забывать. К прискорбию нашему следует отметить, что — часто забываем! А ведь святость всегда

МИССИОНЕРСКОЕ  
ОБОЗРЕНИЕ

№6 (92)  
2003

июнь

13

была лучшим способом свидетельства. Вспомним, как часто молчаливая проповедь святых, их жизнь, звала ко Христу лучше, чем проповедь громогласнейшая. Причина проста: в проповеднике изображался Проповедуемый (Гал.4.19), и именно таким образом слушатель привлекался к тайне новой жизни во Христе, на нецерковного и стоящего вне Христа человека падали лучи Божественного света – и он шел ко Христу, поскольку не человеческими усилиями был привлекаем, но ему дано было от Отца Небесного (Ин. 6. 65).

"Рожденное от плоти есть плоть, а рожденное от Духа есть дух" (Ин. 3. 6). И христианин, рожденный малодуховным миссионером, может во многом быть ущербным: или профессиональным фарисеем-обрядовером, или полупротестантом, или кем-то еще, но обязательно плотским. Православие же духовно от начала до конца. И только духовный миссионер сможет воспитать одухотворенного неофита, – достойного христианина и гражданина страны.

Не следует противопоставлять праведность и образованность, святость и грамотность. Нужно только обязательно помнить слова апостола Павла: "И слово мое и проповедь моя не в убедительных словах человеческой мудрости, но в явлении духа и силы, чтобы вера ваша (утверждалась) не на мудрости человеческой, но на силе Божией" (I Кор. 2. 4-5), – это несомненная истина.

Призыв, за неимением праведных, готовить хотя бы грамотных миссионеров, в принципе правилен. Но следует стараться о том, чтобы праведность находила место для своего развития и возрастания. Да, не все достигнут меры святых древности. И невозможно "выделать" святость, "создать", "воспитать" ее. Но способствовать благочестию (и не внешнему только, а внутреннему, истинному) – вполне реально. Как реально благожелательное отношение к пресвитерам и мириям, живущим благочестно, – взамен подозрительного, часто наблюдаемого сейчас.

И, разумеется, каждый из нас, призванных нести Благую Весть, проповедовать Евангелие Царства, должен обратить все силы души на внутреннее сосредоточенное делание. Тогда можно надеяться на некий успех, по словам преподобного и богоносного отца нашего Серафима: "Спасися сам, и тысячи спасутся вокруг тебя".

По мудрому замечанию блаженного Августина, следует в общении с обращающимися "больше говорить Богу о них, чем им о Боге". Личная молитва о споспешествовании в свидетельстве не просто важна – она безусловно необходима. Она и определяет успех миссионерского делания.

Потому призываю уважаемое собрание к сосредоточенной молитве в дни ра-

боты съезда. Испрашиваю Первосвятительских молитв Его Блаженства, молитв собратьев-архиапастырей, молитв пресвитеров и мирян.

### **Культура и свидетельство**

Православное свидетельство преображает и освящает все сущее, приобщая к Божественному бытию, вводя в новую жизнь во Христе. И потому очень важно правильно подойти к принятию и пониманию традиционной украинской культуры в свете ее христианизации.

Культура нашего народа сформировалась, как известно, под влиянием православного христианства. Однако многие этнокультурные явления имеют характер либо языческий либо только внешне христианский, и мы должны помочь каждому человеку почерпнуть из неиссякаемого источника христианства, чтобы и его личное переживание культуры было проникнуто светом Христа.

Нужно понимать, что сейчас между православием и украинской культурой сложились довольно странные отношения. С одной стороны, попытки "украинизации" православия делались и делаются в основном людьми нецерковными; с другой стороны, самая идея "украинского православия" приобрела стойкую логическую связь с понятиями "самосвятство" и "раскол". Кроме того, именно самосвяты и раскольники упорно внушают всем мысль, что всякое православие, кроме созданного по их образцу, – не украинское.

Потому мы имеем совершенно реальную ситуацию конфликта между украинской культурой и православием – конфликта совершенно надуманного и искусственного.

Ситуация требует решения. И задача всех секций найти пути, или хотя бы наметить первые шаги в направлении уврачевания этого не-нормального состояния.

### **Правовые аспекты миссий**

Вообще, правовые вопросы нашей деятельности очень сложны. Нужна, вероятно, общепресторонняя юридическая служба, которая бы, имея в своем штате квалифицированных специалистов, оказывала консультативную помощь нуждающимся в ней.

Согласно определениям Первого (шестого) съезда миссионеров в Белгороде (1996 г.), и нам следует подумать об учреждении смешанных церковно-государственных комиссий для определения терминологии, касающейся религии, выработки заключений о вероучении и уставах тех или иных религиозных общин, составления рекомендаций органам власти по сложным случаям государственной практики в отношении к религиозным организациям.

С другой стороны, мы должны быть внимательны в словах и делах. Мы, еще раз говорю об этом уверенно, не имеем права подражать методам деятельности некоторых религиозных организаций.

Из уст многих не в меру ретивых православных проповедников и обличителей звучат

слова о, например, общественной опасности той или иной религиозной группы, о противоправных действиях adeptов того или иного культа. Но при ближайшем рассмотрении оказывается, что многие утверждения голословны, — а в это время уже и иск в суд подан, и приходится искали пути к отступлению. Так быть не должно.

Да, еще раз повторюсь, многие из инославных и раскольнических организаций действуют так, — но они не принадлежат к Церкви, с них и спрос другой, как со слепых или ослепленных. А вот нам следует действовать в законных рамках.

### *Отношения с государством*

Еще одной особенностью миссионерского делания в Украине является неопределенность церковно-государственных отношений. Религия не является государственной; а законы, к сожалению, оставляют массу лазеек для чиновничего произвола. В результате все зачастую зависит от личных отношений: епископа — с губернатором, священника — с городским или сельским головой. И любая смена начальства, или неожиданное изменение позиции властей, приводит к коренному перелому в положении Церкви.

Если же и встречается не просто толерантное, а действительно благожелательное отношение к нам власти предержащей, то сия радость скоро может претвориться в плач. Надо заметить, что государственные чиновники всех уровней в основной своей массе воспитывались в атеистическом государстве, где религия, особенно православие, была гонима. Это определяет в некоторой мере и их симпатии к православию, как религии старшего поколения, — вере, которая подверглась наиболее ожесточенному прессингу со стороны безбожной власти. Но сейчас созрела новая генерация молодых предпринимателей и бизнесменов, все больше участвующих в политической жизни, для которых понятие религиозной принадлежности или религиозных симпатий практически отсутствует. Это значит, что они легко попадают под влияние различного рода миссионеров и, занимая места в структурах власти (вплоть до самых высоких), начинают лоббировать интересы: кто — язычников, кто — многоразличных сект, в том числе и тоталитарных. И скоро мы можем оказаться в ситуации смены традиции. И — стать Церковью нетрадиционной, Церковью меньшинства. А о "страшностях" религиозной статистики я уже говорил несколько раньше.

Кроме того, в нынешней ситуации Церковь не просто уравнена в правах и обязанностях с религиозными организациями-однодневками, но и фактически приравнена к ним. И любое миссионерское движение православных вызывает "резонные" вопросы представителей других конфессий: "А почему этого нельзя нам?" (особенно это касается появления священников в школах, военных частях и исправительных учреждениях). В законодательстве не только нет указания на традиционность Православ-

ной Церкви для Украины, но и сама Церковь не имеет статуса юридического лица. А потому "переходы" из Украинской Православной Церкви в другие юрисдикции сопровождаются сменой собственника, и, к примеру, церковное здание, построенное сто или двести лет назад, вдруг становится собственностью секты, позавчера зарегистрированной. Ноанс? Но он существует! Нужно постараться выработать в заявлении нашего съезда взвешенные рекомендации к народным депутатам относительно изменения существующего законодательства.

Следует помнить, что вопросы церковно-государственных отношений имеют и еще один очень важный аспект. Развивающееся сейчас инославное влияние разрушает традиционные для Украины формы духовности. И мы должны четко и ясно заявить о том, что сотрудничество государства с Украинской Православной Церковью — дело огромной важности, дело, касающееся сохранения и приумножения всего того, чему дала жизнь Украина.

Наконец, и вопросы государственной регистрации и государственного участия в деятельности общин должны получить должное освещение. Нередки случаи, когда руководители отделов по делам религий вследствие своих личных симпатий лоббируют интересы определенной конфессии. Иногда их характеристики той или иной религиозной группировки напоминают просто панегирик, — и вот такие заключения принимаются во внимание представителями местной власти. Напротив, неугодные конфессии чувствуют "опеку", похожую на ту, какая была во времена недоброй памяти "уполномоченных". Следует, наверное, подумать о выработке мер по недопущению подобной практики.

### *Миссия в Церкви*

Из всех направлений в миссии сегодня самой важной представляется внутренняя миссия — миссия в Церкви. И первое, что должно состояться, — это внедрение в приходскую практику оглашения перед крещением и приготовления к Таинствам. Не знаю, нужно ли возродить институт оглашенных в древнем его виде, но оглашение должно стать обязательным. Для этого нужна литература, и литература серьезная. Нужны пособия нескольких уровней: для самого катехизатора, для церковных людей, для только слышавших о Боге, для приходящих после оккультных школ, и тому подобное. Приглашаю тех, кто имеет такой опыт, поделиться своими наработками.

То же самое касается и приходящих к Таинствам. И если существуют кое-где удачные пособия для крещаемых, то большинство книг, посвященных браку или исповеди, причащению или елеосвящению, просто не выдерживают никакой критики. Содержа-

МИССИОНЕРСКОЕ  
ОБОЗРЕНИЕ

№6 (92)  
2003

июнь

15

щие суеверные или превратно понятые представления, книжонки сродни печально известной "Лекарство от греха" выполняют функцию отталкивания от Церкви здравомыслящих людей.

Что делать? Думаю, нужно всем вместе начать собирать удачный опыт, систематизировать его, издавать, распространять и рекомендовать к внедрению в практику.

И тут невеселое отступление. У многих из нас есть свой опыт свидетельства — у кого больший, у кого меньший. Нужно уметь делиться этим опытом. А получается часто по-другому. Я вот пожалуюсь, не называя имен. Приходит ко мне письмо без подписи, но с упреком: мол, миссионерский отдел мало работает, а ведь у нас есть хорошие, наработки. Я обрадовался: есть еще неравнодушные люди; дважды приглашал сего неравнодушного человека к сотрудничеству. И — молчание! Такое случается нередко: вот, мы чем-то недовольны, бурно или тихо возражаем, но делать не желаем ничего. Да, нашему отделу еще учиться и учиться. Но — странно — так мало желающих преподать нам урок! Многие чем-то недовольны, но практически никто не спешит делиться собственным опытом. Почему?

Я призываю всех исполнять свое служение в таком, очень правильном, духе: "Не согласен — возражай; возражаешь — предлагай, предлагаешь — выполняй!". Делитесь, пожалуйста, опытом, не ждите, когда вам что-нибудь принесут готовенькое или будут настойчиво просить принять участие в чем-либо. Нужны энтузиасты, — в том числе и такие, которые готовы раздать свои наработки, расточить свое интеллектуальное богатство для других, пусть далее никто и не вспомнит об авторе...

Возвращаюсь к теме. Важнейшим моментом внутрицерковной миссии является богослужение. О проблемах языка я скажу чуть позже, сейчас же вот о чем: очевидно, настало время — при миссионерском отделе, или при Синодальной богословской комиссии, или отдельно — создавать богослужебный отдел, который бы, среди прочего, разрабатывал вопросы миссионерских богослужений. Вспомним отцов Собора 1917-го года, которые предлагали внесение изменений в богослужение. Очевидно, в нынешних условиях мы стоим перед проблемой создания каких-то особенных чинов и последований миссионерского характера, — может быть, упрощенных по сравнению с обычными, но более доступных, которые можно было бы использовать именно как форму проповеди.

И само проповедание в Церкви должно претерпеть изменения. Прекрасные образцы проповедей позапрошлого столетия оказывают порой действие противоположное ожида-

емому, — современный проповедник должен уметь говорить именно с современным человеком. Поэтому так популярны книги наших современников — проповедника митрополита Сурожского Антония, апологета диакона Андрея Кураева, аскета архимандрита Лазаря (Абашидзе): они и многие другие говорят согласно учению Святых Отцов, но — по-современному. И обязательно нужны новые переводы творений Отцов и Учителей Церкви; мы имеем достаточно умных, ученых и благочестивых верующих людей, у нас есть Духовная академия, пять семинарий, училища, в том числе и миссионерское, — значит, кадров достаточно. И эту проблему следует решать, не откладывая.

### **Раскол**

Требует особенного внимания судьба наших братьев и сестер, отпавших от Церкви в раскол. Это фактически раздел нашей миссии, полограничный между внутри- и внецерковным.

По моему мнению, в расколе сейчас пребывает несколько совершенно разных категорий людей. Первая — те, кто озабочен национальным вопросом. Для них в церкви самое важное — именно национальное, и потому они с радостью идут в "истинно украинские церкви". Таким неплохо напомнить, что именно Украинская Православная Церковь была со своим народом в годы гонений, в то время как "истинно украинская церковь" бежала за границу, а другая "истинно украинская" церковь вообще возникла десяток лет тому назад. Нужно, четко указывая места Нового Завета, продемонстрировать, что, во-первых, "нет ни Еллина, ни Иudeя, ни обрезания, ни необрязания, варвара, Скифа, раба, свободного, но все и во всем Христос" (Кол. 3. 11), а, во-вторых, "все мы одним Духом крестились в одно тело, Иудеи или Еллины, рабы или свободные, и все напоены одним Духом" (I Кор. 12. 13); наконец, "ибо все вы сыны Божии по вере во Христа Иисуса; все вы, во Христа крестившиеся, во Христа облеклись. Нет уже Иудея, ни язычника; нет раба, ни свободного; нет мужского пола, ни женского: ибо все вы одно во Христе Иисусе" (Гал. 3. 26-28). И как не создается Церковь поциальному или социальному признаку, так же не естественно и создание "национальной" церкви, тем более страдающей нелюбовью к представителям других церквей. Если же не так — то это не христианство.

Другая категория принадлежащих к расколу — те, кому "все равно", то есть люди, для которых самое главное, чтобы было все, "как положено": священник, кадило, певчие, храм... Свидетельство среди таких равнозначно проповеди язычникам. Только познав Истинного Бога, такие люди смогут разобраться и в вопросе церковном.

Третья же категория — это искренне заблуждающиеся, серьезно уверенные в том, что, раз Бог один, то и церкви все одинаковы. Тут ситуация, наверное, самая сложная. Только глубокое воцерковление указанных лиц способно пробудить в них ощущение различия Церкви и церкви.

**МИССИОНЕРСКОЕ  
ОБОЗРЕНИЕ**

**№6 (92)  
2003**

**июнь**

Нужно стараться избегать в противораскольнических выступлениях делать акцент на личности. На укор в нечистоте нам могут возразить укором же. Дело вовсе не в личностях. Главное – научить паству и всех слушателей, в том числе и представителей власти, что раскол – это отпадение от Единства Церкви, от Бога. Непризнание раскольников православным миром – да, но главное – то, что раскольники не имеют ни с кем литургического общения, не причащаются вместе. Законы могут изменяться, а вот непричастность Телу Христову – страшна всегда.

Важно и то, что раскольники все более и более стараются мимикрировать, скрываясь за привычными людям формами, а иногда и утверждая, что они – просто "украинская православная церковь". Без дополнений. Нужно тщательно продумать тактику противораскольнической деятельности в таких условиях.

### **Католицизм и греко-католицизм**

Сейчас идет активное распространение греко-католицизма на восток, в том числе и в регионы, где такого ранее не наблюдалось. В той же Полтавской епархии есть греко-католические приходы, которые, впрочем, не очень афишируют свою конфессиональную принадлежность. Но вожди унии имеют "право" сказать: на Полтавщине есть греко-католики. И скоро УГКЦ сможет оспаривать у "Киевского Патриархата" лавры "исконно украинской церкви" ("питомо української церкви"), потому что парофии униатов будут в каждой области, – хоть в малом числе, но будут.

Мы должны очень тактично, но достаточно внятно говорить о неестественности такого положения. Следует рассказывать об истории насаждения унии, не бояться цитировать документы. И это важно делать не только (и, наверное, не столько) в западных регионах, сколько в центре и на востоке, на юге Украины, куда греко-католицизм активно проникает. "Патриотам" и "любителям истории" нужно давать читать столь чтимого ими Тараса Шевченко, который делал недвусмысленные выводы и об унии, и вообще о католицизме в Украине. Согласитесь, что порой для "национально сознательного" человека авторитет Шевченко несколько больше, чем авторитет священника, – так пусть Шевченко и свидетельствует против унии.

Должен заметить, что наша скорбь по поводу чуть ли не полного окатоличивания Западной Украины должна быть несколько уменьшена. В советское время, после известного Львовского собора 1946 года, многие верующие, входя в православные храмы, оставались все же католиками. Появился даже термин "криптокатолицизм", скрытое католичество, который удачно характеризовал состояние душ этих людей. Однако сейчас, как мне кажется, многие из так называемых греко-католиков и просто католиков – бывшие православные – также ощущают

себя не вполне униатами. Они таковы, потому что изменилась обстановка, и все, не без содействия властей, пошли из православия в унию; а вот в душе... Я думаю, можно говорить о том, что сейчас уже оформленся феномен "криптоортодоксии" – скрытой православности многих "униатов" или "римо-католиков". И наша задача не просто говорить об этом, но и обращаться к таковым, учась говорить на понятном им языке.

С каждым днем становится все более актуальным еще один аспект этой проблемы. Сейчас практически во всех странах мира существует большая украинская диаспора, для которой храм – не только Дом Божий и место богообщения, но и живая связь с Отчизной, народными традициями и обычаями. И православные украинцы, живущие вдали от Родины, хотят, при сохранении церковно-славянского богослужебного языка, слышать проповеди на украинском, общаться с пастырем на родном для них языке. Мы не имеем права утратить эту часть нашей паствы, – ведь если мы не пришлем к ним украиноговорящего священника, то к ним придут те же греко-католики...

### **Протестантизм**

Пестрое понятие "инославия" охватывает широкий спектр протестантских течений-оттенков, от "классических" баптистов до замысловатых "религиозных групп неопределенной конфессиональной принадлежности".

Работа с каждой из религиозных организаций требует, во-первых, хорошего знания проповедуемой ею доктрины. И разговор следует строить, не стесняясь показать разницу православного и неправославного понимания какого-то момента Писания или предания. Есть хороший опыт как классических противосектантских диалогов, так и современных листовок и брошюр. Хотелось бы, чтобы сегодня и завтра мы смогли поделиться опытом миссии в среде протестантов.

### **Новые религиозные движения и деструктивные культуры**

Сейчас в Украине отмечается высокая активность новых религиозных движений. В принципе, мы уже пережили период стремительного роста количества и качества этих образований. Каждое из них уже нашло себе место, заняло определенную "экологическую нишу". Нашлись свои адепты, выработался образ действия на украинской почве.

Теперь перед нами стоит задача изучения новых религиозных движений и тоталитарных культов. Особенно важным представляется выяснение вопроса: чего же не нашел человек в Церкви, уйдя в sectу?

**МИССИОНЕРСКОЕ  
ОБОЗРЕНИЕ**

**№6 (92)  
2003**

**июнь**

**17**

Да, часто в рядах сектантов оказываются люди с психическими проблемами, зависимые, принадлежащие к крайним слоям населения. Но достаточно часто мы видим в числе приверженцев самых ужасных движений и культов и добропорядочных граждан, думающих и внутренне благочестивых. Что же подвигло их на такой шаг?

### **Язычество и традиционность**

Особого внимания миссионеров требует бурно возрождающееся язычество. Оно содержит опасный антихристианский потенциал, который уже успела почувствовать Россия. Там некоторые языческие группировки насаждают мысль, что христианство – это "жидовская вера", неприемлемая для русского народа. И, значит, христиан нужно бить, в соответствии с печально известной пословицей, чтобы "спасти Россию". Нападения "бритоголовых" на православные храмы и монастыри в России уже являются страшной реальностью. Я серьезно опасаюсь того, что в скором времени мы можем оказаться в такой же ситуации. Тем более что язычество, убеждая последователей и вольных слушателей в том, что именно оно – "истинно украинское" ("питомо українське"), претендует на особые симпатии к нему со стороны властей.

### **Духовное образование**

Как вам известно, решением Священного Синода Украинской Православной Церкви Духовное училище Полтавской епархии преобразовано в Миссионерское Духовное училище Украинской Православной Церкви. Теперь мы имеем специализированное учебное заведение, готовящее не просто будущих пастырей, но пастырей-миссионеров. И в этой работе пока больше проблем, чем достижений. Как ректор Миссионерского Духовного училища, хотел бы поделиться некоторыми из проблем.

Вследствие недостатка опыта, миссиология в большинстве духовных учебных заведений по уровню и качеству преподавания находится не на ведущих позициях. И преподаватели иногда не вполне представляют, какое важное значение имеет преподаваемая ими дисциплина,

В условиях изменившегося мира изменений требует преподавание апологетики и сектоведения, сравнительного и основного богословия. Не выдерживает критики часто остающийся на уровне

столетней давности курс гомилетики.

Потому нужен обмен опытом преподавания. Нужна координация программ. Нужны, возможно, курсы или семинары по подготовке преподавателей. Обращаясь к присутствующим здесь преподавателям с просьбой подумать об этом.

Нужны и новые преподавательские кадры, в том чис-

ле и из тех, кто прошел путь "поисков истины", побывав в сектах, и из тех, кто имеет серьезное светское образование.

### **Благотворительность и социальное служение как формы миссии**

Благотворительность и социальное служение являлись всегда важнейшими формами миссии. Однако многие из приходов и церковных благотворительных организаций занимаются этим по привычке, а иногда даже и "для галочки": на Пасху, к примеру, посетили детский дом и раздали 200 куличей; на Рождество побывали в тюрьме, раздали 1000 конфет. Но ведь эти действия содержат в себе огромнейший миссионерский потенциал, который не используется.

Каждый акт благотворительности, каждое проявление социального служения пусть будут не только утолением телесного голода, но и привнесением духа, – хотя бы его частицы. Не просто насыщение, но и слово о Христе, Который есть "истинный хлеб, сошедший с небес" (Ин. 6. 51).

### **Проблема языка богослужения, проповеди и богословия**

Особо остро стоит вопрос языка миссии. Украина в этом смысле значительно отличается от большинства стран, опыт миссионерства в которых нам известен. Попробуем проанализировать некоторые особенности нашей языковой ситуации.

Исторически "церковным", "богослужебным" языком был церковно-славянский, он же сформировал церковное сознание многих поколений наших соотечественников. И вопрос перевода богослужения на современный разговорный язык у подавляющего большинства паствы вызывает неприятие – от глухого ропота до откровенного и публичного провозглашения украиноязычного богослужения "безблагодатным". С другой стороны, опыт украинослужащих псевдоцерковных организаций показал, что патриотический порыв и молитвенное возношение ума и сердца к Богу – совсем разные вещи. Громогласно разафишированные "новые переводы богослужения" на поверку оказались не такими уж хорошими и удобопонятными. И сейчас многие из раскольников возвращаются к церковно-славянскому языку, который прежде клеймили как "русский" и "имперский". Положение в протестантских, классических или ультрасовременных религиозных организациях пока не берем в расчет, оно – предмет анализа более подробного.

Но проблема языка богослужения, при практически всеобщем использовании и восприятии церковно-славянского, является острой и болезненной. Непонятность церковной службы лишает ее большой части миссионерского влияния. Если не сказать – большей! Аргумент же о необходимости объяснять значение непонятных слов и изучать с паствой церковно-славянский язык правилен, но

МИССИОНЕРСКОЕ  
ОБОЗРЕНИЕ

№6 (92)  
2003

июнь

только для самой внутренней миссии. Лишь самые воцерковленные найдут силы и время рыться в словарях и выяснить значение темных и неясных фраз.

Да и уровень нашего знания богослужебного языка оставляет желать лучшего. Многие из людей с академическим богословским образованием испытывают сложности с переводом общеизвестных молитвословий и церковных гимнов. Мало кто способен адекватно не то, что перевести, — объяснить смысл, к примеру, задостойника Великого Четвертка "Странствия Владычня", строки из Акафиста "Радуйся, еже како ни единого же научившая", выражения из Евангелия "чермнует бо ся дряселя небо" (Мф. 16. 3). А отсюда — путь к возникновению странных и причудливых "народных" переводов и суеверных толкований слов, молитв и песнопений. Как, например, выражение "лож конь во спасение", используемое даже некоторыми священниками в качестве "богословского оправдания" лжи...

Чтение на церковно-славянском Апостола практически становится только внешним "исполнением Закона". Даже хороший чтец с правильной дикцией мало что сможет донести до слушателя. И Псалтирь исключается в приходской практике из богослужения под любым предлогом, во многом вследствие ее малопонятности — та полезнейшая и назидательнейшая книга, о которой Отцы говорили, что лучше стать солнцу, чем престать ее чтению.

Требы — дело зачастую людей малоцерковных, и они почти полностью лишены миссионерского влияния. Погребальные "Земле, зинувши"... и "паки возвращаясь к тебе рождшей: еже по образу Создатель прият...", и поемые в подавляющем большинстве приходов тропари мертвенные по Непорочнах в такой редакции: "Святых лик обрете источник жизни" — пауза, и далее скороговоркой: "и дверь райскую да обрящу и аз путь покаянием". Несть числа таким примерам. Они, при всей их глубине и богатстве, звучат для большинства слушателей красиво, но непонятно.

И не то больно, что указанные и неуказанные сложности и недопонимания порождают анекдоты, которые смакуют все, кому не лень. Проблема-то в том, что мы упускаем возможность свидетельства точными и благолепными, выверенными и возвышенными словами церковных песнопений.

Возможно, следует подумать о продолжении работ в том направлении, которые велись около ста лет назад под руководством архиепископа Сергея (Страгородского), — работ по исправлению богослужебных книг. Не перевод на современный украинский, но замена темных и малопонятных, а зачастую и неблагозвучных выражений будут, думаю, восприняты народом церковным.

С болью должен сказать и о том, что сейчас мы имеем ситуацию практически полного отсутствия украиноязычного богословия. Попытки быстрого и скоропалительного создания собственного богословского языка пока особенных успехов не принесли. А неуклюжие термины вроде "переістачення" вместо "пресуществление" отнюдь не способствуют развитию богословия.

Мне могут возразить, что всеобщей потребности в этом пока не существует. Да, но как мы можем свидетельствовать о Христе на украинском языке, не имея более или менее разработанной терминологии? Вспомните, что в проекте нашей Миссионерской концепции указан принцип использования национальных языков; это ведь относится не только к крымско-татарскому или болгарскому — в местах проживания представителей тех и других национальностей, но и украинского — по всей территории Украины. Мы должны опережать потребности, и во многом формировать их.

У нас есть примеры как хорошие, так и плохие. Корректно использует самую сложную и серьезную богословскую терминологию Блаженнейший Митрополит Владимир — в его проповедях и выступлениях можно видеть пример лучшего украиноязычного богословия. С другой стороны, у некоторых горе-богословов, подражающих суперсовременным движениям, мы встречаемся иногда с заменой традиционного означающего Евангелие выражения "Благая Весть" низким по слогу "Хорошая новость", — вот пример неверного и непродуманного перевода или попытки "осовременивания" языка и "понятного перевода".

Беда и в том, что нет хорошего и приемлемого православным миром украинского перевода Священного Писания. Более или менее плохие переводы прошлого получают альтернативу в виде конфессионально окрашенных переводов настоящего. Как результат: при пробуждении национального сознания и самоидентификации многих из наших сограждан именно с украинским языком, мы не можем предложить им Слово Божие на родном языке. "Общепризнанный" же и самый распространенный перевод Ивана Огиенко критики не выдерживает. Хотя есть достаточно удачные переводы Нового Завета, но их сложно найти, — и в результате каждый проповедник пытается переводить самостоятельно. О последствиях говорить больно.

После обсуждения этого вопроса в секциях нам следует, наверное, подумать о создании филологической группы, которая начала бы понемногу, при участии филологов и других необходимых специалистов, разрешать указанные вопросы.

### *Издательство и цензура*

Большое значение приобретает сейчас наша издательская деятельность. Но, в условиях так называемой "религиозной свободы" и "свободы предпринимательства", появляется многое множество псевдохристианской литературы, содержащей и явное искажение православного вероучения, и апокрифические сказания, и мифические жития, и вообще литературы низкопробнейшей. И все это — под маской "православности", да еще

МИССИОНЕРСКОЕ  
ОБОЗРЕНИЕ

№6 (92)  
2003

июнь

19

и с благословениями "вселенского патриарха" или "старцев Святой горы Афон".

Что делать? Сейчас очень стыдно говорить о цензуре, ведь она – символ тоталитарного прошлого. Но вспомним, что само слово "цензура" происходит от латинского "censio", что означает "высказывать свое мнение, оценивать, решать, определять". И я являюсь сторонником активной оценки – "цензуры" – издаваемого, с привлечением необходимых специалистов-богословов. Очевидно, в каждой епархии должен быть издательский совет или, по старинке, "цензурный комитет", который может и должен давать оценку различным изданиям. И иметь право не благословлять к реализации в приходских лавках тех или иных книг. Чтобы дело просвещения паствы было делом не только вкуса отдельного пастыря, вкус может быть не очень правильным, но и делом специалистов!

Другая проблема состоит в том, что при издании любому бизнесмену намного проще сделать репринт, чем выпустить в свет новую книгу. Да и дешевле переиздать старинное издание, чем постараться найти современное. В результате книжные лавки заполнены прекрасными книгами, изданными сто пятьдесят лет тому назад и переизданными позавчера книгами, написанными языком того времени. И прекрасные творения Отцов издаются в переводах полуторавековой давности (кроме нечастых изданий новых переводов отрывков в периодике, да нескольких глубоких и дорогостоящих богословских монографий, посвященных кому-нибудь древнему автору).

Вследствие этого, мы в проповеди современным людям говорим языком позапрошлого века – с соответствующими результатами. А ищущие не могут найти современных переводов Златоуста или аввы Дорофея, Василия Великого или Добротолюбия.

Но так долго продолжаться не может! Свято место пusto не бывает, и взамен серьезных авторов – тех самых, которые жизненно необходимы в свидетельстве, – читатель может найти тот "ширнепотреб", о котором говорилось выше. И, ознакомившись с онym, надолго отвратиться от православия, которое в его "свете" покажется религией невежд, ханжей и фарисеев. Такое состояние на руку многочисленным

проповедникам, которые предложат и книгу, и буклет, и плакат, и листовку. Да, у них много денег, – но ведь находят же наши бизнесмены "от издательства" средства для печатания "Лекарства от греха", "Что делать нам, грешным" и акафиста "Прибавление ума"!

Подумав об этом на съезде, нужно принимать решения о координации издательской деятельности и повороте ее в нужное направление.

**МИССИОНЕРСКОЕ  
ОБОЗРЕНИЕ**

**№6 (92)  
2003**

**июнь**

**20**

### **Новые информационные технологии**

Вызовом цивилизации нам, проповедующим Христа, является обилие новых информационных технологий. Использование их в проповеди является иногда достаточно эффективным, но мы сталкиваемся здесь с целым рядом проблем.

Зачастую компьютерные технологии используются, только бы использовать. В православной части Интернета страницы, которые посетить полезно и не стыдно, совсем немного. Остальные – лишь бы были. Потому консультации с авторами ведущих сайтов – как украинских, так и зарубежных – нужны каждому, кто идет проповедовать в Сети. Думаю, мы можем в этом рассчитывать на коллектив официальной страницы Украинской Православной Церкви, редактором которой является протоиерей Георгий Коваленко.

С другой стороны, определенная часть населения настроена к любым новым технологиям враждебно. Для них телевизор – это "икона зверя" (Откр. 13. 14-15), а компьютер – чуть ли не сам Зверь. И не следует просто отбрасывать такие взгляды как несущественные, пустые и вздорные, – ибо людей, думающих так, немало. Не нужно пренебрегать таковыми, "обскурантами" и "фанатиками", нужно и к ним обратиться с проповедью. Ведь если мы свидетельствуем Истину враждебно настроенным к нам сектантам, нецерковным людям, преступникам, зависимым, – почему же мы отвергаем наших братьев и сестер заблуждающихся? Следует говорить им о соотношении внешнего и внутреннего, о значении всепобеждающей силы Божией, наконец, и о том, что листовки и "подметные письма" антикомпьютерного содержания изготавливаются тоже при помощи ненавистных компьютеров. Миссия среди "традиционистов" и "антипрогрессистов" должна обязательно иметь место!

Важно обратить внимание на развитие православного радио и телевидения, – не отдельных передач и выступлений, а именно православных каналов (волн), которые исключали бы всяческие нежелательные коллизии. С другой стороны, наличие православного вещания дает возможность систематического и целенаправленного свидетельства.

### **Финансовая сторона миссии**

Я хотел бы коснуться и еще одного, крайне болезненного, аспекта свидетельства в современном мире – аспекта финансового.

Об этом предпочитают вслух не говорить, но мне кажется, что следует сегодня озвучить эту проблему, чтобы вместе постараться ее решить.

У этого вопроса две стороны.

Первая – пастырь зависит в материальном смысле от своего прихода, он живет пожертвованиями пасомых. И вот представьте, что священник начинает проводить оглашение перед крещением, несколько дней рассказывать о вере, требовать от восприемников осмыслинного знания Символа веры, и самих восприемников церковных и благочестивых... Что будет? Ответ, по-видимому, вы себе представляете: количество крещений в этом приходе резко упадет. Ведь уже многие привыкли, что крещение (равно как

и венчание, соборование, погребение, покаяние и даже причащение) – треба и только треба. Причем, треба не в смысле "священнодействия", а треба в смысле "исполнения культовых потребностей населения". Она, треба, не предусматривает активного личного участия в таинстве или обряде. И вдруг – оглашение... Проще пойти в другой приход, или даже в другую конфессию – там это сделают быстро и просто, без этих "условностей". А теперь попробуйте понять пастыря, который сейчас стоит перед судьбоносным выбором: или быть миссионером, или быть сытым! Помните о том, насколько этот вопрос болезненный, и прошу вас, уважаемые участники и гости, совместно искать пути его решения.

Конечно, мы маловерны, ведь Господь никогда не оставит праведника. Псаломпевец говорит: "не видал праведника оставленным и потомков его просящими хлеба" (Пс. 36. 25). Однако сложность тех дней, когда действительно будут уходить потенциальные прихожане в другие приходы и другие конфессии, когда будут жаловаться епископу на "зарвавшегося попа", должна быть понятна всем. Я говорю также для того, чтобы предостеречь следующих ораторов, а также участников секций, от голословных призывов сделать то-то и так-то. Постарайтесь учить вот такую страшную реальность, и предлагайте пути, которыми могли бы пройти если не все, то многие.

И вторая сторона финансового вопроса. Миссионерское делание требует средств. Как это ни печально, но не только съезды и конференции, а и содержание образованного миссионера, изданиеличной книги, радиопередача, фильм с привлечением профессионалов – все это сопряжено с затратами, от значительных до колоссальных.

Мне могут возразить, что, мол, Господь пошлет средства. Согласен, но и Сам Господь говорил: "кто из вас, желая построить башню, не сядет прежде и не вычислит издержек, имеет ли он, что нужно для совершения ее, дабы, когда положит основание и не возможет совершил, все видящие не стали смеяться над ним, говоря: этот человек начал строить и не мог окончить?" (Лк. 14. 28-30).

И нам следует серьезно подумать, как организовать финансирование миссионерства на всех уровнях, начиная от приходского. Будет ли это создание каких-то фондов, или целевое финансирование определенных проектов, или ежегодные отчисления приходов на общеепархиальные миссионерские потребности? Давайте вместе поразмыслим об этом.

## *Возможности сотрудничества в миссии*

Наконец, еще раз о самом главном. Апостол Павел, как истинный миссионер, свидетельствует, что власть, данная ему от Бога, есть власть "к созиданию, а не к разорению" (II Кор. 13. 10), направленная для устройства Церкви Христовой, в которой апостолы, являясь созидателями Тела Христова, "истинною любовью все возвращали в Того, Который есть глава Христос, из Которого все тело, составляемое и скрепляемое посредством всяких взаимно скрепляющих связей, при действии в свою меру каждого чле-

на, получает приращение для созидания самого себя в любви" (Еф. 4. 15-16). Из этого мы должны исходить во всяком деле нашего свидетельства.

Любовь, и любовь во Христе – вот та основа, на которой может быть создано свидетельство. Не карающий меч, но любовь!

Эта любовь будет служить и критерием возможности сотрудничества в миссии, эта любовь подскажет пределы допустимого и недопустимого; она же и засвидетельствует верность достигнутой цели.

Итак, мы вкратце пытались обрисовать основные проблемы современного свидетельства в Украине. Их, как видите, много, и следует еще учесть, что при более внимательном рассмотрении их может оказаться гораздо больше. Да, но именно эти проблемы и должны подвигать нас к серьезному деланию на ниве миссионерства.

Мир без особенного восторга встречает проповедь о Христе. Это и не удивительно. Христос говорит: "гнали пророков, бывших прежде вас" (Мф. 5. 12), и паки: "Помните слово, которое Я сказал вам: раб не больше господина своего. Если Меня гнали, будут гнать и вас; если Мое слово соблюдали, будут соблюдать и ваше. Но все то сделают вам за имя Мое, потому что не знают Пославшего Меня" (Ин. 15. 20-21), и еще: "Я посылаю к вам пророков, и мудрых, и книжников; и вы иных убьете и распнете, а иных будете бить ... и гнать из города в город" (Мф. 23. 34), и снова: "будете ненавидимы всеми за имя Мое" (Мф. 10. 22).

Да, мир видит в Благой Вести суд себе (Ин. 16.5-12), и потому не приемлет свидетельства. А если и принимает, то внешне и искаженно. И – как часто мы это забываем! – Господь, говорит: "Сын Человеческий, прия, найдет ли веру на земле?" (Лк. 18. 8). Православная миссия всегда встречала противодействие, и потому взвешенные и выверенные, проникнутые любовью слова и деяния нашего свидетельства, несущие в темноту мира свет Христов, хотя и встречают противодействие, но не должны повреждаться в самом главном – в угоду ли нравам "века сего", или из неправильно понятого человеколюбия.

Преходит и изменяется все – условия жизни и политическая мода, язык и культура, границы и общественные идеалы. И только настоящая любовь непреходяща. И эту любовь мы несем людям, свидетельствуя о Христе. Эта любовь должна гореть в наших сердцах, и она, Богу содействующа, способна объединить народ, просветить, освятить и преобразить не только каждого человека в отдельности, но и всех, без различия пола и возраста, образования и социальной принадлежности. В причастности Божественной любви – залог спасения. Потому и наш форум проходит под девизом, который, хочется верить, станет лейтмотивом нашей миссии: Любовью и единением спасемся!

МИССИОНЕРСКОЕ  
ОБОЗРЕНИЕ

№6 (92)  
2003

июнь

21

27-29 мая г.Киев

# ИТОГОВЫЙ ДОКУМЕНТ

## I Всеукраинского Миссионерского съезда Украинской Православной Церкви

По благословению Блаженнейшего Митрополита Киевского и всея Украины ВЛАДИМИРА с 27 по 29 мая 2003 года в г. Киеве проходил Первый Всеукраинский Миссионерский съезд Украинской Православной Церкви, организованный Синодальным отделом религиозного образования, катехизации и миссионерства УПЦ при участии Всеукраинской организации в поддержку канонического православия "Путь православных" в честь святого равноапостольного князя Владимира, Всеукраинского православного педагогического общества, Свято-Успенской Киево-Печерской лавры, Киевских Духовных академии и семинарии, Миссионерского Духовного училища Украинской Православной Церкви.

Форум обсудил современное состояние миссионерской деятельности в Украине, трудности и первостепенные задачи, наметил перспективы православной миссии, рассмотрел проект Миссионерской концепции Украинской Православной Церкви.

Съезд избрал своим почетным председателем Блаженнейшего Митрополита Киевского и всея Украины ВЛАДИМИРА.

Работу съезда возглавил председатель Синодального отдела религиозного образования, катехизации и миссионерства епископ Полтавский и Кременчугский ФИЛИПП.

В работе форума приняли участие постоянный член Священного Синода, Высокопреосвященнейший митрополит Черновицкий и Буковинский ОНУФРИЙ, Высокопреосвященнейший митрополит Днепропетровский и Павлоградский ИРИНЕЙ, Высокопреосвященнейший архиепископ Львовский и Галицкий АВГУСТИН, Преосвященнейший епископ Житомирский и Новоград-Волынский ГУРИЙ, Преосвященнейший епископ Криворожский и Никопольский ЕФРЕМ, Преосвященнейший епископ Сумской и Ахтырский ИОВ, Преосвященнейший епископ Переяслав-Хмельницкий МИТРОФАН.

Делегатами съезда были представители 33 епархий Украинской Православной Церкви; Киево-Печерской и Почаевской лавр; Киевской Духовной академии; Киевской, Одесской, Волынской, Харьковской, Почаевской Духовных семинарий; духовных училищ, Миссионерского Духовного училища Украинской Православной Церкви.

Гостями форума были председатель Государственного комитета по делам религий при кабинете министров Украины В. Д. Бондаренко, академик Н. Б. Евтух, член-корреспондент АПН В. Н. Хайрулина, председатель Всеукраинского объединения "Держава" В. П. Бачигин, преподаватели светских вузов.

Среди гостей и участников съезда были представители России и Белоруссии: председатель Миссионерского отдела РПЦ Высокопреосвященнейший архиепископ Белгородский и Старооскольский ИОАНН, сотрудники Миссионерского отдела, преподаватели Белгородской Духовной семинарии с миссионерской направленностью; профессор Православного Свято-Тихоновского богословского института диакон Андрей Кураев, руководитель Центра им. священномученика Иринея Лионского профессор А. Л. Дворкин; представитель Белорусской Православной Церкви иерей Павел Сердюк.

Работу форума освещали представители православных и светских средств массовой информации, пресс-службы УПЦ, руководители интернет-изданий Украины и России. Для журналистов были устроены пресс-конференции в первый и последний дни работы.

Всего в съезде приняло участие свыше 170 участников – делегатов и гостей.

## I Всеукраинский Миссионерский съезд Украинской Православной Церкви

МИССИОНЕРСКОЕ  
ОБОЗРЕНИЕ

№6 (92)  
2003

июнь

22

Приветствие Предстоятеля УПЦ Блаженнейшего Митрополита Киевского и всея Украины **ВЛАДИМИРА** участникам съезда огласил Высокопреосвященнейший митрополит Черновицкий и Буковинский **ОНОФРИЙ**.

Высокопреосвященнейший архиепископ Белгородский и Старооскольский **ИОАНН** огласил приветствие в адрес съезда от Святейшего Патриарха Московского и всея Руси **АЛЕКСИЯ II**.

Делегаты форума направили письма со словами благодарности за Первосвятительские молитвы и благословения.

Доклады, прочитанные на пленарном заседании, были обсуждены в четырех секциях, которые работали на протяжении второго дня съезда по таким направлениям:

1. Миссия, прозелитизм, религиозные конфликты и возможности сотрудничества в миссии.

2. Православная миссия и проблемы социального служения, семьи, образования, культуры.

3. Церковь и многоконфессиональное государство. Роль православия в процессе объединения украинского общества.

4. Духовная безопасность общества и тоталитарные секты.

Делегаты обменивались опытом православного свидетельства, социального, молодежного служения, просвещения, реабилитации, противостояния нашествию деструктивных культов и псевдорелигий.

Делегаты имели возможность просмотреть видеоматериалы миссионерского направления. Участникам и гостям форума были предложены разнообразные выставки.

По результатам работы пленарных заседаний и секций внесены предложения к проекту Миссионерской концепции Украинской Православной Церкви. Проект концепции, после доработки с учетом изменений и дополнений, предложенных съездом, будет представлен на рассмотрение и утверждение Предстоятелю Украинской Православной Церкви.

Выработаны рекомендации и предложения относительно организации миссионерской деятельности в современной Украине.

### Церковно-государственные отношения и правовое обеспечение миссии

Вести диалог УПЦ с вышестоящими органами власти, политическими партиями, результатом которого должно стать осознание последними бесспорного факта, что единая каноническая Православная Церковь является консолидирующей силой общества, особенно при отсутствии единой государственной идеологии.

Обратиться к народным депутатам Украины с просьбой внести изменения и дополнения

к действующему законодательству, которые бы исправили существующие ныне сложности. В частности, опираясь на опыт ведущих стран мира, следует признать и законодательно определить особый статус Украинской Православной Церкви как Церкви большинства населения и традиционной религии. Нужно использовать лучший международный опыт регулирования деятельности религиозных организаций, приводить украинское законодательство в соответствие с действующими международными нормами и соглашениями, подписанными Украиной.

Для предотвращения регистрации псевдорелигиозных образований внести изменения в законодательство, которые бы установили определенный временной ценз для регистрации религиозных общин, а также увеличить количество основателей общины с 10 до 20 или 50.

Во всех приходах, братствах, миссионерских организациях развернуть широкое обсуждение проекта изменения законодательства о свободе совести. Нужно обращаться к народным депутатам с призывами вносить те изменения, которые были бы действительно полезными, — например, относительно предоставления Украинской Православной Церкви статуса юридического лица.

Создать из представителей традиционных конфессий и юристов церковно-государственный экспертный совет, который бы проводил экспертизу уставов и вероучения новейших религиозных группировок до их регистрации, чтобы избегать ошибок при правовом признании формирований наподобие "Белого братства" или "АУМ Синрике" и т. п.

Участники съезда обозначили круг терминов: религия, тоталитарные секты, традиционная конфессия, внеконфессиональное объединение, конфессия, религиозное объединение, религиозные убеждения, общественная опасность личного убеждения, атеистические убеждения, отделение Церкви от государства и школы, психологическое давление, психологическое давление тоталитарных сект на сознание граждан и тому подобных, которые требуют четкого юридического и понятийного определения. Предложено обратиться к народным депутатам Украины с предложением разрешить эти вопросы для однозначного использования указанных терминов в законотворческой практике.

Нужно также четкое определение критериев личной и социальной опасности религиозных образований, общественной опасности личных религиозных убеждений и т. п.

МИССИОНЕРСКОЕ  
ОБОЗРЕНИЕ

№6 (92)  
2003

июнь

23

Начать работу по подготовке законодательной базы государственной аккредитации духовных академии, семинарий, училищ; созданию православных богословских факультетов при вузах.

Издать сборник международных и украинских нормативных актов и документов, касающихся правового обеспечения деятельности религиозных организаций.

Организовать центр юридической помощи в сложных правовых вопросах; обобщать опыт правового решения конфликтов на религиозной почве.

### **Вопросы религиозных конфликтов и прозелитизма**

Создать научно-исследовательский центр по изучению истории, форм и методов прозелитической деятельности на территории Украины и определения способов противодействия ей.

Обратиться с ходатайством к Синодальному Учебному комитету об организации обмена опытом преподавания в духовных школах миссиологии, новейшей истории, истории расколов и унии, церковной журналистики и т. п.

Обратиться в Синодальную богословскую комиссию с предложением начать консультации по вопросам разработки основных богословских проблем миссионерства; открыто обсуждать сложные вопросы.

Создать в рамках Синодального отдела религиозного образования, катехизации и миссионерства структуру, которая бы занималась организацией свидетельства в регионах с большой и активной инославной прозелитической деятельностью. Согласиться с мыслью о целесообразности образования в таких регионах миссионерских приходов, проведения "миссионерских экспедиций".

Наладить оперативное информирование о нарушении прав верующих Украинской Православной Церкви, выработать методы защиты этих прав, привлечь к работе существующие общественные и миссионерские организации ("Путь православных", "Диалог" и т. п.). Сотрудничать с народными депутатами различных уровней в противодействие притеснениям Православной Церкви со стороны местных органов власти.

Регулярно проводить епархиальные миссионерские семинары с привлечением специалистов в различных областях миссиологии, приглашать к участию в семинарах богословов, юристов, практиков миссии.

Начать обсуждение вопроса о создании системы миссионерства в епархиях: от епархиального до районного и при-

ходского миссионера. После обмена опытом предложить священноначалию УПЦ формы и методы финансового и материального обеспечения миссии.

Для предотвращения издания псевдоцерковной литературы, апокрифов и непроверенных "народных преданий" обратиться к Священному Синоду с ходатайством о создании Синодального цензурного комитета, в состав которого следует ввести богословов ведущих духовных школ Украины. При епархиях целесообразно иметь также экспертные советы, которые бы определяли отношение к светской литературе религиозной тематики. Напомнить отцам-настоятелям приходов, наместникам и настоятельницам монастырей о необходимости строгого контроля за смыслом литературы, продающейся в церковных магазинах и свечных ящиках.

Напомнить о необходимости проведения бесед перед таинствами и требами, проповедничества во время обрядов и т. п.

Обратить внимание всех миссионеров на необходимость строгого соблюдения норм законодательства, призвать к максимальной взвешенности в полемике.

### **Культура, семья, молодежное и социальное служение**

Расширить объем украиноязычных церковных изданий: миссионерско-просветительских, катехизаторских, детских и молодежных.

Общими усилиями координировать работу воскресных школ; создать банк программ, проводить конкурсы на лучшую программу для детской и взрослой школы, лучшего педагога, катехизатора и т. п.

Вести активную работу по интеграции церковной и светской педагогики; одобрить опыт проведения общих семинаров в светских вузах, посвященных церковной педагогике.

Обратиться в Министерство образования и науки Украины по поводу преподавания "Основ христианской культуры" и "Основ христианской этики" в зависимости от конфессиональной принадлежности: в 1-5 классах общеобразовательных школ – по желанию родителей; в 6-9 – с учетом позиции родителей и детей; в 10-11 – по собственному выбору старшеклассников.

Признать целесообразным и очень полезным создание отдельных региональных и общенациональных православных радио- и телеканалов, православных магазинов, в т. ч. книжных, детских и т. п.

Напомнить о важности наличия при приходах духовно-просветительских, культурных центров, библиотек, аудио- и видеотек и т. п.

Оказывать содействие организации православных лагерей отдыха, походов, экскурсий и паломничества. Поддержать новые формы проповеди среди молодежи.

**МИССИОНЕРСКОЕ  
ОБОЗРЕНИЕ**

**№6 (92)  
2003**

**июнь**

Развивать издательство молодежной духовно-просветительской литературы с участием в создании материалов, издании и распространении ее среди молодежи и подростков.

Начать работу по созданию в Украине сети центров по профилактике алкогольной и наркотической зависимости, в т. ч. православных лагерей, реабилитационных центров, с привлечением квалифицированных православных специалистов – психологов, педагогов, врачей и т. п.

Организовать общеукраинский миссионерский сайт в сети Интернет. Создать систему православных баннеров, в т. ч. на светских страницах. Начать работу по созданию в сети детских и юношеских страниц.

Призвать духовников быть взвешенными в сложных вопросах, касающихся миссии среди молодежи, семьи, социального служения и т. п. Признать недопустимыми выдуманные отдельными "ревнителями" ограничения и нововведения, которые, вследствие отсутствия духа любви отвращают от Церкви новоначальных. Просить пресвитеров не выдавать собственных убеждений или частных богословских мнений за общечерковные.

Просить священнослужителей вести активную работу по разъяснению принципа "миссионерской приветливости"; напомнить всем верующим, в особенности тем, кто несет послушание при храмах, что от их отношения даже к случайным "гостям" церкви может зависеть дальнейшая церковная или внецерковная жизнь неофитов.

Отметить особую важность социального служения как эффективной формы свидетельства. Объединять служение социальное с духовным просвещением.

Начать работу по организации прохождения миссионерской практики воспитанников старших классов семинарий и студентов духовных академий в качестве преподавателей факультативов в светских учебных заведениях, миссионеров при больницах, реабилитационных центрах и т. п.

## Противодействие деструктивным культурам и псевдорелигием

Вести работу по уточнению и четкому определению богословской сектоведческой терминологии. Отметить возможность и целесообразность сотрудничества с католическими и лютеранскими специалистами в области сектоведения и противодействия деструктивным культурам.

Создавать центры, которые бы объединяли лиц, пострадавших от деструктивных культов.

На базе Синодального отдела религиозного образования, катехизации и миссионерства целесообразно создать базу данных по деятельности деструктивных культов и тоталитарных сект; должна быть налажена как система централизованно-

го распространения подобной информации, так и информирования Синодального отдела с мест.

Следует проводить для священнослужителей курсы повышения квалификации, семинары и т. п., посвященные своевременному информированию о деятельности тоталитарных сект и методах противодействия.

Наладить контакты с правоохранительными органами с целью облегчения определения и квалификации преступлений, совершенных на религиозной почве.

Следует создавать специальные, ориентированные на светское восприятие, учебники религиоведения, которые бы излагали правдивую историю православия.

Обратиться к народным депутатам Украины с предложением внести изменения и дополнения в законодательство, которые бы ограничивали деятельность опасных религиозных и псевдорелигиозных образований и защищали права верующих традиционных конфессий. В частности, речь идет об изменениях и дополнениях к статьям Уголовного кодекса, касающихся нарушений прав граждан в зависимости от их отношения к религии; посягательства на здоровье граждан под видом исполнения религиозных обрядов; мошенничества и вымогательства на религиозной почве; указать, что использование религиозных чувств при совершении преступлений является отягчающим обстоятельством.

Не следует допускать регистрации деструктивных культов под прикрытием общественных, культурно-просветительских, медицинско-реабилитационных организаций и т. п.

*Съезд призывает всех, причастных к миссионерству в Украинской Православной Церкви, объединить усилия в свидетельстве миру Истины. Мы возражаем против понимания миссионерства исключительно как борьбы и противодействия. Делегаты уверены, что, несмотря на противодействие "мира сего", благодатная Божия помощь будет пребывать с каждым свидетелем Христа. Наша любовь и ревность о чистоте веры должны быть залогом единения всех во Христе.*

МИССИОНЕРСКОЕ  
ОБОЗРЕНИЕ

№6 (92)  
2003

июнь

ЛЮБОВЬЮ  
И ЕДИНЕНИЕМ СПАСЕМСЯ!

25

# **ИКОНА И ИКОНИЧНОСТЬ В ЖИЗНИ И ТВОРЧЕСТВЕ ПРЕПОДОБНОГО АНДРЕЯ РУБЛЕВА**

*Дипломная работа  
студента 5 курса БПДС  
(печатается  
в сокращении)*

Тысячу лет назад Русская земля прикосновением Святого Духа обновилась и освятилась. Благодатное семя Христова учения, пав на добрую почву, взросло и принесло щедрые плоды. Вера православная духовно преобразовала всё наше историческое бытие: землю, культуру, общественный строй и уклад народной жизни. Смысл существования русского человека выразился в искании Правды Божьей, устремлении к Горней Красоте, хранении Вечной Истины и обретении Вечной Любви. Земля наша искони называлась Святой Русью, Домом Пресвятой Богородицы, Державой Богохранимой и Богоспасаемой. Помним ли мы об этом? Знаем ли заветы, обычаи и святыни своего народа? Слышили ли голос родной старины?

Россия – уникальная страна, оставившая миру не имеющий аналогов пример тысячелетнего всенародного устремления к Господней истине. Причём русскому человеку мало было обрести свет этой истины для одного себя – душа обязательно звала к тому, чтобы донести его до всех тех, кто оставался во мраке неведения.

Так появился великий "светильник", зажжённый нечеловеческой рукой, свет которого не истощался никогда. Он горел и горит и не перестанет гореть, но пламя его не неподвижно, оно горит то ровным светом, то почти невидимо, то разгорается и превращается в нестерпимый свет. Этот "светильник" – русская икона.

Так же как православие стало национальной особенностью, основой духовной жизни народа, икона в Русской Православной Церкви – одна из её догматических основ, неотъемлемая часть русской народной традиции.

Икона... В чём же смысл этого феномена? Почему так не похож её мир на то, что мы видим вокруг? Почему так отличаются произведения древнерусских иконописцев от столь знакомых нам образов послевозрожденческого искусства? В чём особенность иконописи? Может быть, это следствие неразвитости и неумения древнерусского художника, не знавшего закона перспективы, светотени, анатомии и поэтому создававшего красочные "примитивы", подобные тем, что рисуют наши дети? А может быть, это мы неправильно видим окружающий нас мир и, подобно людям с искажённым зрением, не можем воспринять его таким, каков он есть на самом деле? А возможно, мир изображённый на иконе, – это вообще не тот мир, который нас окружает, а какой-то другой, недоступный нам, но увиденный и запечатлённый на доске в духовном подвиге древним иконописцем? Как разрешить сомнение, как найти ответ на вопросы, мучащие современного почитателя древнерусского творчества?

В VII веке в Византии возникла ересь иконоборцев, получили распространение споры о почитании икон. Седьмой Вселенский собор в 787 году утвердил на все времена иконопочитание. Однако проблема церковного творчества, творчества вообще, – один их "вечных" вопросов, который будет существовать, пока существует Церковь, так как творчество рождается из глубин духовной жизни.

Утвердив иконопочитание на основе христологии, Церковь тем самым дала в принципе и определение значения и места творчества для личности и общества. Именно из иконоборчества вытекает отрицание творчества вообще. "Не следует ли, по их безумному мнению, бросить всякое знание и художество, дарованное Богом, как ради славы Его, так и согласно условиям нашей жизни?" – говорится в Деяниях Седьмого Вселенского собора. Иными словами, всякое творчество, даже не направленное непосред-

МИССИОНЕРСКОЕ  
ОБОЗРЕНИЕ

**№6 (92)  
2003**

июнь

ственno на прославление Творца, даровано Богом и оправдывается, в конечном счёте, Бого воплщением. Согласно формулировке собора, сила творчества в его связи с духовной жизнью, святостью многоступенчатой, существует иерархия видов творчества. Но только святость раскрывает в человеке все его творческие силы во всей полноте и красоте, сообщая им истинное направление – к славе Божией – и подлинную мощь. Человек, образ и подобие Творца, получает власть, по утверждению Седьмого Вселенского собора, "отпечатлеть" в материи Первообраз, запечатлеть её образом Истинного Человека – Нового Адама. Это свидетельство восстановления утраченной в трехопадении власти над миром, которую Бог даловал Адаму (Быт. 1, 28) и которая, в силу искупления, вновь дана уверовавшим. Это – символ того сотворчества Бога и человека, которое отныне осуществляется в Церкви Христовой и является залогом благодатного преображения неба и земли, всего мира во Втором, Славном Пришествии Христовом, прообразом нового, ныне не представимого положения спасённого человека и человечества в этом преображенном мироздании. Соединяя знак и образ, символ и реальность, канон и творчество, икона вбирает в себя все основные богословские проблемы.

После того, как учение об иконопочитании было обосновано, сформулировано в творениях святых Иоанна Дамаскина, Феодора Студита, Никифора, патриарха Константинопольского, и принято Церковью на Седьмом Вселенском соборе, его непосредственное проведение в жизнь потребовало уточнения приёмов и методов выражения для того, чтобы создаваемые иконописцами образы наиболее близко и полно отображали Первообразное. Необходимо было выработать стиль, который позволил бы изображать Спасителя во плоти, подобной нам во всём, кроме греха. Точно также в одухотворённом виде должны быть изображаемы и святые. Отсюда необычайная сложность задачи иконописца, который должен создавать образы, освобождённые от греха, находясь в ясном сознании собственного своего пребывания во грехе и повреждённости грехом всего материального, вещественного мира.

Адам создан по образу и подобию Божию. Новый Адам в Воплощении в Самом Себе открывает верующему первообраз. Реальность Воплощения делает икону не только догматически возможной, но и благодатной. В образе Воплотившегося Слова, Которого апостолы видели своими очами и рассматривали, Которого осязали руки их, по словам апостола Иоанна Богослова (1 Ин. 1, 1), иконописец должен передать только черты, которые делают Его видимым и узнаваемым всеми. Иконописец должен самолично, подобно ученикам Спа-

сителя, увидеть в Иисусе из Назарета Христа, чтобы в чертах видимой природы, осязая её своею кистью, сделать узнаваемой природу Невидимую. Седьмой Вселенский собор строго подразделил области иконописного творчества: "сочинение" образов отвёл святым отцам, а художнику предоставил область непосредственного воплощения. Безусловно, творчество иконописцев не должно быть механическим, установленный канон лишь помогает мастеру, не имеющему достаточного личного опыта. Но чем выше личный духовный подвиг христианского художника, тем полнее он отдаёт своё мастерство под руководством Церкви.

Труд иконописца в своём существе требует глубокого смиренного размышления о действии Святого Духа в человеке и в мире. Иконописец достигает подлинного Богомыслия в образе в том случае, если опытно проходит начертанный Святыми Отцами путь Богопознания.

Православное аскетическое учение является одной из подлинных основ понимания искусства вообще. С поразительной глубиной и точностью оно указывает существеннейшие стороны духовной жизни. Писания отцов-аскетов содержат богатейший материал для анализа творчества. Образы искусства рождаются там же, откуда исходят помыслы – в сердце человека, и художник, отражая в произведении духовную жизнь человека, изображает страсти, которые мы легко различаем в созданном им образе.

Так, в творениях преподобного Нила Синайского читаем: "...всякое наше телодвижение с любопытством наблюдают лукавые демоны и ничего не оставляют в нас незамеченным, ни восклонения на ложе, ни сидения, ни стояния, ни слова, ни выхода, ни взгляда; на всё смотрят пристально, всё употребляют в дело, "весь день" поучаются на нас "льстивым" (Пс. 37, 13), чтобы во время молитвы оклеветать смиренный ум и угасить в нём блаженный свет". (Преподобный Нил Синайский. О различных лукавых помыслах). Здесь отмечено значение для духовной жизни каждого отдельного, малейшего действия. Поэтому в иконописи не допускается ни одного лишнего движения и даже ни одной лишней линии.

Икона не может быть понята и разгадана до конца. Это явствует из самого слова "икона", что в переводе с греческого обозначает "образ", "отпечаток". Уже в названии этого предмета заключается некоторая тайна. Икона не может существовать сама по себе, без объекта, образом которого она является. Икона – это не самодостаточное явление, в некотором

МИССИОНЕРСКОЕ  
ОБОЗРЕНИЕ

№6 (92)  
2003

июнь

27

смысле это даже и не реальность, заключающаяся сама в себе, а образ, подобие и напоминание о некой высшей и непостижимой для нас реальности, видимое отображение невидимого.

Стараться понять икону в отрыве от той реальности, которую она изображает и на которую указывает, — бессмысленно. Поэтому главным условием для погружения в мир церковного художественного творчества является желание соприкоснуться с этой реальностью, "войти" в неё. Второе условие — это наше согласие принять икону так, как учит создавшая её руками своих членов Церковь: как видимый образ невидимого Первообраза. Только так может быть положено начало вхождению в мир иконы. Но на этом пути встречаются неизбежно трудности, обусловленные уже нашим временем.

Первая из них — наша духовная необразованность. Мы разучились "читать" икону, это "Евангелие для неграмотных", по выражению Святых Отцов, как мог "читать" её любой русский крестьянин в XIV-XVII веках. Мы не знаем языка иконописи, смысла тех символов, с помощью которых икона разговаривает с человеком. Другая, не менее важная трудность заключается в том, что мы не обучены теории и практике Богопознания, не занимаемся тем "деланием", в процессе которого человек познаёт Бога, достигает Богообщения и в котором необходимо участвует и православная икона, направляющая нас и помогающая нам в нашем пути к Богу. Но это ещё было бы полбеды — "языку" иконописи можно научиться, путь Богопознания начинать проходить опытно. Есть ещё одно серьёзное труднопреодолимое препятствие. Ныне, в конце XX века, мы почти не имеем возможности воспринимать древнерусскую икону в её историческом и литературном аспекте. Для православного христианина икона — образ Бога — раскрывается не только в живописном изображении, в красках. Целокупным, совершенным образом той высшей реальности, о которой напоминает нам икона, написанная красками, может считаться лишь православное богослужение в целом — с его таинствами, богословием, гимнографической и музыкальной организацией суточного, недельного, годичного круга богослужений, храмовой архитектурой и организацией пространства внутри храма, системой росписи, иконостасом (лишь небольшой частью которого является икона), священными облачениями и священными предметами. Совокупность всех этих образов — словесного, живописного,

музыкального, архитектурного — является иконой преображеного, восстановленного творения, которое, в свою очередь, является собой образ, икону Бога.

"Бога не видел никто никогда; Единородный Сын, Сущий в недре Отчём, Он явил". (Ин. 1, 18). Эти слова евангелиста Иоанна свидетельствуют о величайшем из событий земной истории, о чуде, постыдь которое во всей его полноте не может ограниченный человеческий разум — о Боговоплощении. "И Слово стало плотию, и обитало с нами, полное благодати и истины; и мы видели славу Его, славу, как Единородного от Отца" (Ин. 1, 14). Бог — Создатель Вселенной, всего материального и духовного мира, Сам нисходит к сотворённым Им людям для избавления от плена греха, чтобы каждый мог унаследовать жизнь вечную и стать достойным соработником Богу в обновлённом и преображенном мире.

Боговоплощение... Вся иконография строится на этом основополагающем понятии, которое позволяет дать положительный ответ на главный в богословии иконы вопрос: можно ли изображать Бога Воплощенного?

Икона — явление времени новозаветного, она — зримое свидетельство Боговоплощения, Главная задача иконы, в отличие от картины, которая передаёт чувственную, материальную сторону мира, показать реальность мира духовного, дать ощущение реального присутствия святого. Картина — веха на пути эстетического становления человека; икона — веха на пути спасения.

Древняя Русь получила православное учение о христианском образе непосредственно с Крещением — причём уже в подробно разработанном и стройно завершённом виде. Поэтому и сама икона сразу вошла в жизнь общества как нечто естественное и как бы данное "от века". Учитывая же относительно слабую тогда изначальную степень знакомства только что христианизированной Руси со святоотеческой письменностью, именно храмовые росписи и иконы — в живом молитвенном общении с ними — способствовали как опытному познанию новопросвещённым русским народом Евангельского учения, так и расцвету собственной древнерусской духовности. Умудряясь и вдохновляясь иконой, богословствовали иноки; в ней же богословствовали и сами иконописцы, очищая себя постом и молитвой, ясно сознавая, что "в злохудожну душу не внидет Премудрость" (Прем. 1:4). И потому неудивительно, что на Руси в дальнейшем были творчески раскрыты, а порой и впервые явлены многие неведомые византийской иконописи духовные черты в образах Спасителя и Богоматери, воплощены в красках и линиях не доведённые ранее до окончательной полноты богословского видения иконографических

МИССИОНЕРСКОЕ  
ОБОЗРЕНИЕ

№6 (92)  
2003

июнь

кие композиции – такие, например, как посвящённые мариологической теме: "Покров Пресвятой Богородицы" или же "О Тебе радуется" ..

Вместе с тем, для древнерусского иконописца известные индивидуалистические понятия: "я так вижу", "я так чувствую и понимаю" – были полностью исключены. Творческая свобода художника осознавалась не как беспрепятственное выражение его личности, его Я, а как освобождение от мирских страстей, иначе говоря, это была та свобода, о которой говорил ещё святой апостол Павел: "Где Дух Господень, там свобода" (2 Кор 3:17). Иконописный канон и является на пути к ней единственным руководящим началом.

Канон "есть та форма, в которую Церковь облекает подчинение воли человеческой воле Божией, их сочетание, и эта форма даёт личности фактическую возможность не быть в подчинении у своей греховной природы". И потому, церковное изобразительное искусство как часть жизни Церкви, своим подлинным содержанием имеет православное богословие в целом, всё учение Церкви, соборный духовный опыт отцов, учителей Церкви и всех подвижников благочестия, опыт, проникнутый молитвой, неразрывно связанный с богослужением. Вследствие этого духовносные отцы Церкви руководили этим священнейшим делом иконописания и до VII Вселенского собора, и после, принимая, одобряя, утверждая написанное или исправляя, запрещая и отвергая, если оно не соответствует духовной истине.

Сообразно с этим первоначально и освящение вновь написанной иконы состояло в том, что иконописец, который и сам часто бывал подвижником благочестия, совершив свой труд, не делал на иконе надписи, а, как бы не доверяя себе, приносил её на рассмотрение предстоятелям Церкви и лишь после их утверждения ставилось на ней имя изображённого, что и было её освящением и усвоением тому, кто на ней изображён, после чего она считалась святой, церковной и достопоклоняемой (см. VII Всел. собор. Деяние 6-е).

Таким образом, древняя икона возникла не из личного воображения и фантазии художника, не из его личного восприятия и толкования сокровенной Божественной истины, а, с одной стороны, основывалась на богопросвещённом разумении Святых Отцов Церкви, с другой – на самоотречённом послушании голосу Церкви, то есть духовному опыту всех предшествовавших поколений отцов, учителей и иконописцев, вплоть до апостолов.

Непоколебимость Богооткровенной истины, составляющей содержание церковного изобразительного искусства, требовала и соответствующей себе формы. Постепенно за первые пять-семь веков истории христианской Церкви была выработана соборным разумом Церкви особая форма

изобразительного искусства, отличная от всякой другой, форма постоянная, единая, твёрдая – канон. Форма, призванная выражать не случайность личного мировоззрения художника, а вовек незыблемую Божественную истину. иконы.

Нам известно, как трудились святые иконописцы, готовясь к своему труду: древний иконописец готовил прежде всего себя самого к подвигу иконописания через молитву и пост, через послушание своему духовному руководителю, то есть он готовился через самоотречение, для того, чтобы в его святое церковное дело не вторглась человеческая, себялюбивая природа и не исказила Божественной истины, чтобы самому приблизиться, насколько возможно, к миру, которого ему предстоит касаться кистью. Церкви.

Свято следуя Церковному преданию и завещанию, благоговея перед высотой и глубиной священного образа, древний иконописец, забывая свои личные интересы, почитал себя счастливым, что труд его позволял ему как бы касаться ризы Христовой. И ни один из них не дерзнул подписать созданную им икону своим именем, ибо в ней он не почитал ничего своим: ни содержания, ни формы.

В Церкви, среди её святых, есть чин святых иконописцев, в творчестве которых соединились святость и художество. Среди них значительное место принадлежит преподобному Андрею Рублёву.

Имя преподобного Андрея Рублёва – одно из самых известных имён Средневековья. Где бы ни говорилось о России, о Русской Церкви и русской культуре, всюду звучит имя Андрея Рублёва. Оно присвоено Музею древнерусского искусства, расположенному в Спасо-Андрониковом монастыре, монахом которого был преподобный. В Москве Андрею Рублёву поставлен памятник. Имя его поминается в Троице-Сергиевой лавре в Соборе Радонежских святых. Созданная преподобным Андреем Рублёвым икона Живоначальной Троицы, увековечившая имя художника, есть вершина его иконописного творчества.

Созерцая "честные иконы" Святой Троицы византийского письма и готовясь к собственной работе над этой иконописной темой, богохудрый инон не мог не изучить библейские материалы, касающиеся проретца Авраама и толкования на них Святых Отцов, чтобы в этих материалах прежде всего найти указание на возможность нового, чисто новозаветного иконописного изображения Святой Троицы под символом трёх Архангелов.

Преподобный Ефрем Сирин, созерцая это

МИССИОНЕРСКОЕ  
ОБОЗРЕНИЕ

№6 (92)  
2003

июнь

29

событие на горе земли Мориа, узрел в нём символическое, прообразовательное значение: то, что готово было совершиться на горе земли Мориа, прообразовало то, что действительно произошло на Голгофе. В созерцании святого отца представились как бы два параллельных ряда: отец (Авраам) любит своего сына, и сын отвечает ему тем же. Но воля Бога (о принесении Исаака в жертву) должна быть выполнена, и оба проявляют полную готовность выполнить её. Бог Отец любит Своего Единородного Сына, и Сын искони любит Отца Божественной любовью. Но воля Предвечного Совета (с участием всех трёх Лиц Святой Троицы) должна быть выполнена: Отец должен отдать на страдание и смерть Своего Сына, а Сын должен испить эту чашу.

Изначальным, предначертательным моментом спасительной жертвы Христовой явился именно этот Предвечный Совет Святой Троицы. Это знали Святые Отцы. Этого не мог не знать и богоумдый инок Андрей.

Здесь-то, в этой именно идее Предвечного Совета, и был найден нашим иконописцем ключ к решению задачи композиционного и идейного изображения Святой Троицы. И вот мы и созерцаем на его иконе Совет Пресвятой Троицы. Но не тот изначальный, недоведомый и неизобразимый Совет, который предшествовал созданию мира, а Совет, который сам иконописец условно изобразил, как домостроительно приуроченный к "ходу времён", к важнейшим историческим моментам в Божием домостроительстве спасения человека.

Эти моменты, хотя и в разной степени, нашли своё отражение в иконе. Время, предшествующее библейскому событию под дубом Мамврийским, указано изображением общих природных условий (земли, горы, воздуха, света и проч.), время Авраамово дано в изображении ангелов в виде странников, а также дерева, горы, жертвенника-престола с дверкой на переднем плане, символизирующей жертвенный огонь для жертвоприношений. Более позднее время, связанное с воплощением Сына Божия, дано на иконе особым изображением Самого Спасителя — чаши с Агнцем, предназначенным к закланию "прежде создания мира"

МИССИОНЕРСКОЕ  
ОБОЗРЕНИЕ

№6 (92)  
2003

июнь

30

(1 Пет. 1, 19-20), и каменным зданием — храмом, где приносились сначала ветхозаветные жертвы, а позднее — и затем и новозаветная евхаристическая жертва.

Ещё более отдалённые будущие времена символизируются на иконе выражением ликов, склонением фигур и направлением взоров ангелов.

Таким образом, икона

"Святая Троица" имеет глубокий домостроительный смысл. Она символически изображает дело нашего спасения в лицах, временах и событиях, самых важных и решающих.

Вместе с тем, дивное творение инока Рублёва носит на себе печать вневременности, вечности. С его иконы на нас смотрит Триипостасное Божество. Для безначального, вечного Бога нет времени. Время царит там, где происходит процесс непрерывных изменений с отмиранием старого и появлением нового. Бог же, как абсолютное Существо, неизменен и тем самым вневременен.

Такой вневременностью, такой напоённостью и завершённостью внутренней жизни Божества и дышит икона духоносного инока. И именно этими качествами Триипостасного Божества — жертвенностью взаимной любви, нерушимостью мира, нераздельностью единства и полнотой Божественного покоя — и производит "Святая Троица" наибольшее впечатление на зрителя. Всё временное, преходящее в содержании иконы связано с человеком, с его спасением. Хотя самого человека и нет на иконе, но он незримо присутствует в ней. Спасение человека, совершающееся в условиях времени, вытекает в изображении Рублёва из недр вечной жертвенной любви Бога к человеку.

Итак, "Живоначальная Троица" Андрея Рублёва по содержанию есть божественная жизнь в бесконечной взаимной жертвенной любви. Предмет безмолвной беседы трёх ангелов — Предвечный Божий совет о спасении мира и человека, на котором прежде бытия мира Сын Божий нарекается Ангелом Великого Совета, становится Агнцем, вземлющим грех мира, и по исполнении времён благословившим таинственную чашу Евхаристии, через которую всех с верою и любовию приступающих к ней творит Своими сыновьями и дщерьми, братьями и сестрами, сонаследниками Своего царства и славы, соучастниками благодатной бессмертной жизни.

Богочеловек Иисус Христос — первая "живая Икона", явленная во всей своей чистоте и полноте богоподобия, и каждый человек может стать такой иконой, раскрыть, очистить её в себе. Прп. Иоанн Лествичник называет духовно опытного, искушённого монаха "духовным художником" (Иоанн 1894:49), прп. Феодор Студит призывает "расписать души свои красками благоговения. Отцы наши — "живописцы Богоподобного образа, художники добродетелей, мы же хотя тень их отобразим" (Добротолюбие 1992:4, 64, 266). Кисть монаха — пост, краски его — добродетели, вдохновение его — молитвы, холст же — собственная душа. Но и всякий человек, хочет он того или нет, — иконописец собственной души, как напоминает св. Иустин (Попович): "Каждый человек — иконописец, ибо он живописует свою душу, пишет в ней Бога (по благодати) или беса. Да, человек есть

или богописец, или бесописец: в боголюбии – богописец, в грехолюбии – бесописец. Ибо всякий грех несёт на себе бесовскую печать и неизбежно отпечатлевает в душе человеческой своё изображение, и так душа превращается в дьявольский иконостас" (Иустин 1978:648). Грех всеми силами стремится о-без-образ-ить душу, он пытается или исказить, или максимально затемнить неуничтожимое сияние образа Божия, поскольку разрушить его он не может. Прп. Феодор Студит не случайно называет сатану "злохудожником", ведь он работает над тем, чтобы превратить красоту в без-образ-ие и переменить образ Божий в человеке "на срамную образину греха" (Добротолюбие 1992:4,77, 238).

Своей жизнью, подражанием Христу подвижник, всякий христианин призван показать, что человек действительно сотворён по образу Божию, что образ этот затемнён, скрыт, но не разрушен грехопадением, что есть реальный и открытый для всех путь очищения и высветления в человеке его бого-образ-ия, иконичности. Подвижничество многие Святые Отцы называли "художеством художеств", "искусством из искусств", "наукой наук". Подвижник – высший тип художника, ибо он имеет дело не с красками и деревом, но с живым триединным телесно-душевно-дузовным составом человека; тут страшно велика цена, которую придется платить за ошибки, и потому необходимо величайшее и тончайшее мастерство. Авва Дорофей призывает своих сподвижников: "Соделаем образ (?????) наш чистым, каким мы и приняли его, омоем его от скверны греха, чтобы обнаружилась красота его, происходящая от добродетелей... мы, созданные по образу Божию, не будем бесчестить своего Первообраза, но сделаем образ свой чистым и славным, достойным Первообраза" (Дорофей 1900:194-195). Вместе с тем Сам Господь поспешает на помощь ревностному и смиренному подвижнику и "ищет", как выражается прп. Исаак Сирин, "исцелить образ Свой" (Добротолюбие 1992:2,527).

Подвижническая практика очищения и высветления образа Божия касается всего духовно-душевно-телесно-плотского состава человека: его ум, созданный по образу Божественного Разума, делается световидным и богоподобным; воля его идеально уподобляется воле Божией и уже не может противоречить или противостоять ей; душа исполняется Духа Святого, оставляет все земные, греховные привязанности и становится бесстрастной; тело уподобляется телу Господа Христа, становится храмом живущего в нём Духа (1 Кор. 3:16, 6:19), а лицо преображается в иконолик. По выражению прп. Филфея Синайского, в человеке начинает "печататься и светописаться Христос" (Добротолюбие 1992:3, 297). Прп. Ефрем Сирин наставляет: "Всегда имей в сердце своё образ Божий. Под образом же Божиим разумею не изображение красками, но тот образ,

который живописуется в душе добрыми делами, и краски для сего Небесного Владычного Образа суть чистые помыслы, совлечение всего земного и чистая всегда жизнь" (Добротолюбие 1992:2, 328-329). Образ в подвижнике по мере очищения его сближается с Первообразом, монах же, возросший до святости, видимо является собой первозданный образ Божий, становится, восслед за Христом, "живой иконой". Само именование святого монаха-подвижника "преподобным" опять отсылает нас к богословию образа: восстанавливая в себе образ Божий, человек возвращает себе и утерянное подобие, Богоподобие. Епифаний Премудрый в житии прп. Сергия Радонежского отмечает, что многие приходившие к святому за советом получали пользу не только от его поучений, но и от самого лицезрения святого.

Учение об иконичности человеческого тела, изложенное в Посланиях апостола Павла, получило своё развитие в православной аскетике, а через неё оказало влияние на иконопись. Главная задача иконописного искусства состоит в том, чтобы изобразить человека, достигшего святости, пребывающего в "теле духовном". Только икона, являющая лицо, может быть истинной иконой. Инок Григорий Круг пишет: "Святой иконой может быть по праву лишь такой образ, который имеет лицо-лицо, и лицо человеческий, преображеный Божественным изменением. Это та данность, которая легла в основу всякой иконы, это то, что дано нам Самим Спасителем в напечатлении Своего лица на убрусе, как икона икон, как источник всякого святого изображения".

Образ Божий, к очищению которого стремится подвижник, конкретно проявляется в теле и лице, и иконописец призван изобразить иконолик, а не лицо, духовное иконотело, а не тело физическое, наконец, написать иконоплить просветленную, а не дебелую, земную. Эта сверхзадача и поныне остаётся самой трудной и сложной для иконописца.

Иконописец, если он хочет стать творцом, а не копиистом, должен вести подвижническую жизнь, должен обрести опыт личного "духовного художества", воссоздания образа Божьего в себе, претворения себя в "живую икону". Подвижничество как высшее "художество" преображения человека в живую икону Божию, как воиконование личности есть необходимая предпосылка и условие самой возможности написания иконы. Но только личный внутренний опыт подвижничества является ключом, открывающим дверь во много-вековой соборный опыт святости. Идеал же иконописца – совпадение в одном человеке личной святости и художественного таланта.

(Окончание см. в след. номере)

МИССИОНЕРСКОЕ  
ОБОЗРЕНИЕ

№6 (92)  
2003

июнь

31

## РОССИЙСКИЕ АНТИСЕКТАНТСКИЕ ОРГАНИЗАЦИИ

*Если Ваши близкие или знакомые попали в sectu, вы можете обратиться в следующие организации:*

- Информационно-консультационный центр сщмч. Иринея, еп.Лионского  
119435, Москва,  
ул. Погодинская, 20, корпус 2,  
тел./факс (095)-246-25-35,  
e-mail: iriney@vinchi.ru
- Центр реабилитации жертв нетрадиционных религий памяти А.С.Хомякова  
109017, Москва,  
ул. Б. Ордынка, 20,  
храм «Всех скорбящих Радость»,  
тел. (095)-164-65-52, 231-13-00.  
Приемн. день: вторник 12.00 -16.00
- Комитет по спасению молодежи от тоталитарных сект  
107553, Москва,  
ул. 2-я Пугачевская, 5, корп.1,  
кв.98, тел. (095)-161-92-65.
- Информационно-миссионерский центр «Сектор» студенческой газеты «Татьянин День»  
103009, Москва,  
ул. Б. Никитская, 1,  
храм св. муч. Татианы (МГУ),  
тел.(095)-203-34-58.
- Православный миссионерский центр Красноярско-Енисейской епархии  
660056, Красноярск,  
пр. Мира 43, а/я 11604.
- Информационный центр свт. Марка Эфесского  
170006, Тверь,  
ул. Софы Перовской, 11, тел. (0822)-  
33-31-57; 23-37-38; 23-12-08.
- Центр реабилитации жертв нетрадиционных религий  
160000, Вологда,  
ул. Ленинградская, 77-а, кв.62.
- Информационно-консультационный центр по вопросам сектантства при соборе св. Александра Невского  
630000, Новосибирск,  
ул. Советская, 1-а,  
тел. (3832)-23-54-40; 23-83-49,  
e-mail: Sitradin@online.sinor.ru
- Центр помощи жертвам деструктивных сект «Диалог»  
г.Запорожье,  
ул.Красногвардейская, д.40,  
тел. (0612) 13-47-99  
e-mail: pytver@inbox.ru

- Консультант по проблемам защиты от психологического и духовного насилия  
603000, Нижний Новгород,  
а/я 586, тел. (8312)-65-84-86.
- Санкт-Петербургский комитет защиты семьи и личности  
198005, Санкт-Петербург,  
ул.Блохина,26, тел. (812)-228-54-20.
- Межрегиональный Комитет спасения от тоталитарных сект  
195276, Санкт-Петербург,  
а/я 35, тел. (812)-238-17-74.
- Центр во имя преп. Иосифа Волоцкого по реабилитации пострадавших от нетрадиционных религий  
620000, Екатеринбург, Сибирский тракт, 8-й километр, храм вмч. Пантелеймона.  
Тел. (3432)-24-98-89 (в часы приема), приемный день – среда: 12.00 -16.00.
- Центр по реабилитации жертв тоталитарных сект и нетрадиционных религий, г. Тула  
Тел. (0872)-36-15-07.
- Православное общество «Панагия»  
614001, Пермь,  
Комсомольский пр.,18,  
ред. газеты «Православная Пермь».
- Центр психолого-медицинской социальной помощи при филиале Московского государственного открытого педагогического университета им. М.А. Шолохова  
450013, г.Уфа, ул.Первомайская,44-а, (ежедневно с 13 до 16.),  
тел. (3472) 43-34-12; 42-13-74
- Информационно-консультативный центр по проблемам сект и оккультизма  
450013, г.Уфа, ул.Сочинская,29,  
Уфимское епархиальное управление РПЦ (вторник, среда с 14 до 17),  
тел. (3472) 23-12-26, пейджер 37-  
23-37, аб. 22-43
- Информационно-консультативный центр по профилактике и реабилитации жертв тоталитарного духовного воздействия  
305000, г.Курск, ул.Горького, 13-1.  
Дни приема: 2-я и 4-я суббота каждого месяца с 13.00

© При перепечатке просьба ссылаться на журнал «Миссионерское обозрение»



# МИССИОНЕРСКОЕ ОБОЗРЕНИЕ

ОФИЦИАЛЬНОЕ ИЗДАНИЕ  
МИССИОНЕРСКОГО ОТДЕЛА  
МОСКОВСКОГО ПАТРИАРХАТА  
РУССКОЙ ПРАВОСЛАВНОЙ ЦЕРКВИ

№ 6 (92) / 2003 ИЮНЬ

**Журнал зарегистрирован Комитетом  
Российской Федерации по печати.**

**Свидетельство о регистрации № 015413  
от 18 ноября 1996 г.**

Учредитель —  
ПРАВОСЛАВНЫЙ МИССИОНЕРСКИЙ ФОНД  
РУССКОЙ ПРАВОСЛАВНОЙ ЦЕРКВИ

Главный редактор —

**Высокопреосвященный ИОАНН,**  
архиепископ Белгородский и Старооскольский,  
председатель Миссионерского отдела Московского  
Патриархата Русской Православной Церкви

Ответственный редактор —

**иерей Алексей КУРЕНКОВ,**  
проректор по учебной работе Белгородской  
Православной Духовной семинарии (с м/н)

**Редакционная коллегия:**

протоиерей **Сергий ПОПОВ**,  
сотрудник Миссионерского отдела  
Московского Патриархата,  
диакон **Андрей ХВЫЛЯ-ОЛИНТЕР**, к.ю.н.,  
проректор по научной работе Белгородской  
Православной Духовной семинарии (с м/н),  
технический редактор —  
диакон Сергей Куртенок,  
корректор — Огородова Л.Н.,  
компьютерная верстка — Мусаев А.

Фото на обложке: 1-я стр. - г. Сузdal,  
Спасо-Преображенский собор; 4-я стр. -  
Николо-Иоасафовский собор, г. Белгород

Адрес редакции: Россия, 308000, г. Белгород, ул. Фрунзе, дом № 31, тел./факс (0722) 33-57-90, e-mail: SVYTITEL@belgts.ru

Адрес подписки и рассылки: Россия, 308000, г. Белгород, ул. Литвинова, дом № 75,

Белгородская Православная Духовная семинария (с миссионерской направленностью), тел. (0722) 27-07-78; факс (0722) 27-47-72.

Редакция принимает редакционно-почтовую подписку на 2003 год. Журнал рассыпается по почте в конвертах и бандеролях.

Для оформления подписки — связываться с отделом подписки и рассылки.

Номер журнала отпечатан в типографии "И.К.С.", тираж 3000 экз.